

Magyar Tájakon
Hungarian Lands



BÉKÉCSABA 2019
Hungary



SWIETELSKY



A jövőépítő

A SWIETELSKY nemzetközi termelési rangsorában az útépités több mint 75 éve szerepel vezető helyen. Vállalatunk aktív részese volt az útépités fejlődésének az új utak építésétől egészen az útfelújításokig. A Dél-Kelet Magyarországi Főmérnökség 2006 tavaszán alakult meg Békéscsabán. Képzett és tapasztalt munkaerővel, saját vállalkozói és kivitelezői csoport tevékenységével igyekszünk önálló referenciák elérésére a térségben. Elsősorban Békés, Csongrád, Jász-Nagykun-Szolnok és Hajdú-Bihar megyékben szeretnénk olyan maradandó létesítményeket alkotni, melyekre a közlekedés minőségi szintjének emelését elősegítve szükség van. Tevékenységi körünk elsősorban az aszfalt burkolatok építésére, felújítására vonatkozik, de ezen túlmenően díszburkolatok, speciális burkolatok teljes körű kivitelezését is vállaljuk.

A SWIETELSKY Magyarország Kft. megalakulása óta foglalkozik aszfaltgyártással. Több évtizedes szakmai tapasztalat, valamint a cég saját akkreditált laboratóriumaiban történő folyamatos minőségellenőrzés garantálja a mindenkor műszaki követelményeknek megfelelő aszfaltkeverék előállítását. Az Amman Global 160 típusú aszfaltkeverő berendezést a cég 2011 nyarán állította fel Szarvason. A keverőtornyos aszfalt típustól függően óránként 120-140 tonna aszfaltkeverék előállítására képes. Az aszfaltkeverő berendezés maradéktalanul megfelel a mai kornak mind műszakilag, mind pedig környezetvédelmileg, ezáltal tudjuk partnereinket nemzetközi szinten kifogástalanul kiszolgálni.

In SWIETELSKY's international production ranking, road construction has a leading role for more than 75 years. Our company has been actively involved in the development of road construction from the construction of new roads to road renovations. The South East Hungarian Main Engineering Office was founded in Békéscsaba in spring 2006. With skilled and experienced workforce, and the work of our own group of entrepreneurs and contractors, we strive to achieve independent references in the region. We would like to create permanent roads and structures primarily in Békés, Csongrád, Jász-Nagy-Kun-Szolnok and Hajdú-Bihar counties, which are needed to increase the quality of traffic. Our activity is mainly related to the construction and renovation of asphalt paving, however, we also undertake the full implementation of decorative paving and special paving.

SWIETELSKY Magyarország Kft. (SWIETELSKY Hungary Ltd.) has been dealing with asphalt production since its incorporation. With several decades of professional experience and continuous quality control in the company's own accredited laboratories, it guarantees the production of asphalt mixtures that meet the current technical requirements. The company has set up the Amman Global 160 asphalt mixing equipment in Szarvas in the summer of 2011. The mixing tower can produce 120 to 140 tons of asphalt mixes per hour depending on the asphalt type. The asphalt mixer fully satisfies the modern technical and environmental requirements, so we can serve our customers perfectly, at an international level.



www.swietelsky.hu

Swietelsky Magyarország Kft.

5600 Békéscsaba, Ipari út 44-46.
4025 Debrecen, Barna utca 15. III. em. 321. ajtó
Tel.: +36-66/520-751

Kedves Olvasó!



Dear Reader!

Örömmel köszöntöm Békéscsaba polgárai nevében. Amikor ezt a színes kiadványt a kezébe veszi és belelapoz, megnyílik Ön előtt Békéscsaba. Egy város, ami különleges építészeti örökségeket, kulturális élményeket kínál, és ahol az év minden szakaszában pezseg az élet. Békéscsaba a megyei jogú városok között az egyik legtöbb zöldövezettel rendelkező település. Ligetekkel, virágokkal tarkított tereinek, az Élővíz-csatorna partján kialakított hangulatos sétányainak köszönhetően az ország legélhetőbb városai közé tartozik. Évszázados épületeinknek, megújult városképünknek, rendezvényeinknek köszönhetően egyre több turista látogat ide. Építészeti kincsestárunkból kiemelkedik Közép-Európa legnagyobb evangélikus temploma, a Városháza, a Jókai Színház és a Fiume Hotel patinás épülete is.

Kultúraéhes vendégeinket a 175 éve született világhírű festőgénius, Munkácsy Mihály nevét őrző múzeum és emlékház várja egész évben. Évről-évre megrendezzük a Csabai Nyár rendezvénysorozatot, amely színes kulturális programokat kínál a Városházi Esték színházi műsoraitól, a komoly- és könnyűzenei koncertekig.

Talán nincs Magyarországon olyan ember, aki ne hallott volna a Kolbászfesztivál páratlan atmoszférájáról. Határainkat átlépve is jelentős azon turisták száma, akik a csabai kolbászáért és az egyedülálló gasztronómiai különlegességeket felsorakoztató rendezvényért látogatnak Békéscsabára, a kolbász fővárosába.

Lehetetlenség eme pár sorban minden látnivalót felsorolni, de Békéscsaba tárt karokkal vár mindenkit. Jöjjenek el hozzánk, ismerkedjenek meg városunkkal, tapasztalják meg az itt élők vendégszeretétét! Garantálom, nem fognak csalódni!

Szarvas Péter

polgármester

Békéscsaba Megyei Jogú Város Önkormányzata

Let me greet you warmly on behalf of the citizens of Békéscsaba. When you take this co-

lourful brochure into your hands and read it, Békéscsaba opens up for you. A town that offers special architectural heritage, cultural experiences, and is buzzing with life every day of the year. Békéscsaba is one of the greenest towns among all the towns of county rank. Thanks to its parks and squares that are adorned with many flowers, and the cosy promenades on the banks of the Élővíz (Live Water) Canal, it is one of the towns of the country where life is most enjoyable. Thanks to our centuries-old buildings, our renewed cityscape and events, more and more tourists are visiting Békéscsaba. The largest Lutheran church of Central Europe, the Town Hall, the Jókai Theatre, and the Fiume Hotel's beautiful old building are outstanding values in our architectural treasury.

Our guests, who are hungry for culture, are welcomed by the museum and the memorial house of Mihály Munkácsy, the world-famous painter who was born 175 years ago. Every year, the Csaba Summer series of events is organized, which offers colourful cultural programmes, ranging from the theatrical programmes of the Town Hall Evenings to pop and classical music concerts.

There is probably no person in Hungary who has not heard of the unparalleled atmosphere of the Sausage Festival. There are a significant number of tourists, even from beyond our borders, who visit Békéscsaba, the capital of the sausage, for the event that combines Csaba's sausages and other unique gastronomic specialities.

It is impossible to list all the sights in a few words: Békéscsaba welcomes everyone with open arms. Visit us, see our town, and experience the hospitality of the people who live here! I guarantee that you will not be disappointed.

Péter Szarvas

Mayor

Local Government of Békéscsaba Town of County Rank

Békéscsaba az Árpád-korban

Kilenc település virágzott a mai Csaba területén. Ezek ma is a város egy-egy kerületeinek felelnek meg. Csabát először az 1332-es adóösszeírásban említik. A középkorban a település az Ábrahámffy család birtoka volt. Ekkor Csaba a Kurucok, Gyula pedig a Habsburgok oldalán állt, ezért évtizedeken keresztül folyt a háborúskodás a két város között. A gyulaiak

végül 1556-ban Habsburg segítséggel a Csabai várat lerombolták. A város a török időkben elnéptelenedett. A város újratelepítése 1718-ban kezdődött. Az azóta eltelt 300 év prosperáló időszak volt, robbanásszerű lakosság növekedés, dinamikus iparosodás, intenzív kereskedelem – a fejlődés, gyarapodás és igazi konjunktúra jellemezte.



Békéscsaba in the Árpád Age

Nine towns flourished in today's area of Békéscsaba. These are the modern districts of the town today. Csaba was first mentioned in the 1332 tax census. In the Middle Ages, the town was the estate of the Ábrahámffy family. In those days, Csaba supported the Kuruc rebels and Gyula supported the Habsburgs, so there was a war between the two towns for decades. The people of Gyula finally destroyed the Castle

of Csaba in 1556 with the help of Habsburg soldiers. The town lost its population during the Turkish times. People settled in the town from 1718 again. During the 300 years of prosperity since then, the town has been characterized by the quick growth of the population, dynamic industrialization, intensive trade, development, growth, and a real business boom.

Békéscsaba, Munkácsy városa

Munkácsy Mihály

Munkácsy Mihály hazánk és városunk legismertebb és egyik legelismertebb festője, éveken át élt és alkotott Békéscsabán. Nevét tér, utca, múzeum és híd is őrzi.

Munkácsy 8 évesen került Békéscsabára a nagybátyjához, Reök Istvánhoz. Sok boldog percet töltött a Gyulai úti házban, amely ma a Munkácsy Emlékháznak ad otthont.

Később nevelőapja asztalos inasnak adta a fiút, ahol sok nehézséget legyőzve tanulta ki első szakmáját. Az utcát, ahol a műhely állt, ma Munkácsy Mihály utcának hívják. A mai Munkácsy hídnál, az Élővíz-csatorna partján látta meg első szerelmét, Bartóki Ilonkát.



Mihály Munkácsy

Mihály Munkácsy is one of the best-known and most respected painters of our country and our town; he lived and worked in Békéscsaba for many years. A square, a street, a museum, and even a bridge, were named after him.

Munkácsy was 8 years old when he moved to the house of his uncle, István Reök, in Békéscsaba. He spent many happy moments in the house on Gyulai Street, which houses the Munkácsy Memorial House today.

Later, his uncle made the boy a carpenter's apprentice, and he learned his first profession after having overcome many difficulties. The street where the workshop was located is called Mihály Munkácsy Street now. He had the first glimpse of his love, Ilona Bartóki, on the banks of the

16 éves korában kezdett el festészetet tanulni. Imádta a környékbeli embereket, az ismerős arcokat, sőt a betyárokat is ábrázolni alkotásain. Hamarosan elindult a világhír felé vezető, sokszor rögös úton, amely további városokon, országokon keresztül repítette a legnagyobb festők közé.

Munkácsy Emlékház

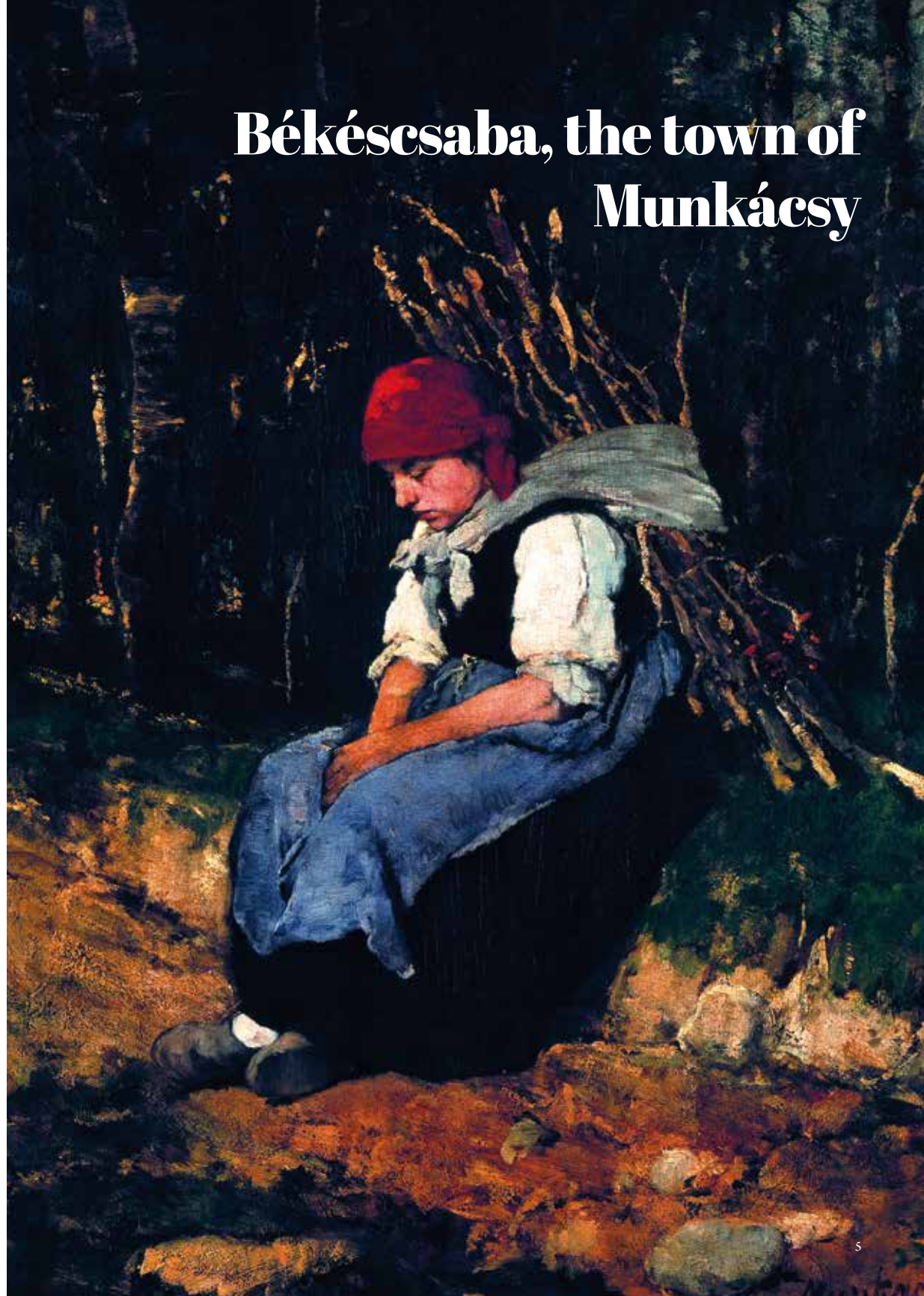
Munkácsy Mihály születésének 150. évfordulóján, 1994-ben nyílt meg a békéscsabai festő óriás emlékháza. Az 1840-es években épült gyönyörű kúriában 21 eredeti Munkácsy festmény mutatja be a mester alkotói korszakait.

Élővíz (Live Water) Canal, near today's Munkácsy Bridge. At the age of 16, he began to study painting. He loved to depict the people around him, the familiar faces, and even the outlaws, in his paintings. He soon started off on the bumpy road that led him to many other towns and countries, enabling him to achieve world fame as one of the greatest painters.

Munkácsy Memorial House

The Memorial House of Békéscsaba's great painter was opened in 1994, on the 150th anniversary of Mihály Munkácsy's birth. In the beautiful mansion, built in the 1840s, 21 original Munkácsy paintings reflect the master's most creative periods.

Békéscsaba, the town of Munkácsy





Békéscsaba, Munkácsy városa

Munkácsy Mihály

Munkácsy Mihály Múzeum

1951-ben vette fel a festő tiszteletére a Munkácsy Mihály nevet. Itt a mester 24 festményét, eredeti személyes tárgyait, dokumentumait, fényképeit őrzik. A múzeum – egyéb állandó kiállításai mellett – a Munkácsy emlékszobákban mutat be egyedi relikviái és egyre bővülő számú festményei közül jó néhányat. A Munkácsy Mihály Múzeum őrzi a világ legnagyobb Munkácsy gyűjteményét.

Munkácsy-negyed

A Munkácsy-negyed, a festő génusz kulturális örökségét ápoló városfejlesztési beruházások célja egy egységes, karakteres, a város mindennapjait gazdagító kulturális negyed létrehozása, amely erősíti a csabai identitást és több látogatót vonz városunkba. A Munkácsy-negyed területi behatárolása: Munkácsy Emlékház – szoborsétány – Munkácsy Mihály Múzeum – Csabagyöngye Kulturális Központ – Békés Megyei Könyvtár – Aradi vértanúk ligete – Széchenyi liget – Munkácsy Hotel – István malom – Gőzmalom tér – Ursziny-Beliczey kúria.



Békéscsaba, the town of Munkácsy

Mihály Munkácsy Museum

The Museum was named after Mihály Munkácsy in 1951, in honour of the painter. Here, 24 paintings, original personal items, documents, and photos of the master are held. In addition to its permanent exhibitions, the museum presents some of his unique relics and a growing number of paintings in the Munkácsy memorial rooms. The Mihály Munkácsy Museum houses the world's largest Munkácsy collection.

The Munkácsy District

The purpose of the Munkácsy District and the investments into urban development is to preserve the cultural heritage

of the painter genius and to create a uniform and characteristic cultural district that enriches the everyday life of the town and strengthens the identity of the residents of "Csaba", thereby attracting more and more visitors to our town. The Munkácsy District includes the following buildings and places: Munkácsy Memorial House - sculpture promenade - Mihály Munkácsy Museum - Csabagyöngye Cultural Centre - Békés County Library - Arad Martyrs' Park - Széchenyi Park - Munkácsy Hotel - István Mill - Steam Mill Square - Ursziny-Beliczey mansion.

Szent István tér

a megye szíve



1718-ban Csaba közepén egy gémeskút állt, itatóval, 22 magyar család kunyhóival körbevéve. Egy augusztusi napon tíz felvidéki vármegyéből közel 700 szlovák telepes szekérvánja érkezett ide, a mai Szent István térre.

Ma a tér központjában van a Városháza, amely 1871-1873 között épült Sztraka Ernő városi főépítész tervei alapján, romantikus stílusú homlokzatát Ybl Miklós tervezte. A Városházával szemben a Fiume hotel, és az egykori Réthy Patika. Nyugatra a bérpalota és a Pádúai Szent Antal Társszékesegyház, amely jellegzetes városképi eleme Békéscsabának. A piros téglablokkos, kéttornyú, neogótikus stílusú épület mai formáját 1910-ben nyerte el.

2013 nyarára fejeződött be Békéscsaba főterének, a Szent István térnek a megújítása és 2018-ban szentelték fel a téren a Szent István szobrot.

Békéscsaba városközpontjában egymással szemben két evangélikus templom áll. A nagytemplom Közép-Európa legnagyobb evangélikus temploma, mely a lakosok közadakozásából épült. A templom grandiózus, az ülőhelyek száma 4000, magassága 80 méter (ami egy 30 emeletes háznak felel meg) és a falak vastagsága az alapzatnál eléri a 2 métert.

St. Stephen's Square

the heart of the county

In 1718, there was a shadoof with a bucket in the centre of Csaba, surrounded by the huts of just 22 Hungarian families. On one August day, nearly 700 Slovak colonists arrived on horse-drawn carts from ten counties of Upper Hungary at today's St. Stephen's Square.

Today, the Town Hall stands in the centre of the square, which was built between 1871 and 1873 according to the plans of Ernő Sztraka, the main architect of the town, and its romantic façade was designed by Miklós Ybl. Opposite the Town Hall, the Fiume Hotel and the former Réthy Pharmacy are located. To the west, a mansion and Saint Anthony of Padua's Cathedral are found; the church is a typical sight of the cityscape of Békéscsaba. The red-brick, two-tower, neo-

Gothic-style building attained its present form in 1910. By the summer of 2013, the renovation of Békéscsaba's main square, the Szent István (St. Stephen's) Square, was completed and the statue of St. Stephen was consecrated in 2018. In the centre of Békéscsaba, there are two Lutheran churches facing each other. The Great Church is the largest Lutheran church in Central Europe, built from the public donations of the inhabitants. The church is grandiose, with a seating capacity of 4,000, a height of 80 meters (as tall as a 30-storey house), and the thickness of the walls reaches 2 meters at its foundation.



Kultúra



Színház

Az Alföld első kőszínháza, az eklektikus stílusú Békéscsabai Jókai Színház 1879. március 8-án nyitotta meg kapuit a nagyközönség előtt. A színházépületet 1877-1879 között építették a városiak közadakozásából. Az épület és a hozzá tartozó impozáns udvar terveit Halmay Andor építész készítette, a munkálatokat Sztraka Ernő városi mérnök irányította. A minőségi szórakoztatást és közérthető művészetet nyújtó színház országosan és nemzetközi szinten is elismertté vált.

Csabagyöngye Kulturális Központ

A Munkácsy-negyed szívében álló kulturális központ a megyeszékhely és a dél-alföldi régió egyik legmeghatározóbb komplex közművelődési és kulturális feladatokat ellátó intézménye. Nevét Stark Adolf világszerte ismert szőlőfajtájáról, a Csabagyöngyéről kapta, mert itt állt a híres szőlőnemesítő lakóháza, akinek emlékét az épület falára helyezett tábla is őrzi.

Bábszínház

Kevés olyan vidéki város van az országban, amely azzal büszkélkedhet, hogy állandó társulattal rendelkező bábszínház gondoskodik a legkisebbek minőségi szórakoztatásáról. A Békéscsaba kulturális életét meghatározó változatos programoknak egyik alappillére a Békéscsabai Napsugár Bábszínház, amely színvonalas báb előadásaival felpezsdíti a város és a megye kulturális életét. Évente megszervezi a Bábos Drámaíró Versenyt és a Nemzetközi Báb-fesztivált.



Culture

Theatre

The first stone theatre of the Great Plain, the eclectic-style Jókai Theatre of Békéscsaba, opened its doors to the public on 8th March, 1879. The theatre's building was built from public donations between 1877 and 1879. The designs of the building and its imposing courtyard were produced by architect Andor Halmay, and the works were managed by Ernő Sztraka, urban engineer. The theatre, which offers quality entertainment and easy-to-understand art, has become recognized nationally and internationally.

Csabagyöngye Cultural Centre

The cultural centre, situated in the heart of the Munkácsy District, is one of the most important institutions performing complex public educational and cultural tasks in the county seat and in the South Great Plain region. It was

named after Csabagyöngye, Adolf Stark's world-famous vine variety, because the house of the famous grape grower stood here, and a board placed on the building's wall serves as a tribute to him.

Puppet theatre

There are few rural towns in the country that can boast to have a puppet theatre with a permanent company to provide quantity entertainment for the youngest children. The Napsugár (Sunshine) Puppet Theatre of Békéscsaba is one of the cornerstones of the diverse programmes that define the cultural life of Békéscsaba, and boosts the cultural life of the town and the county with its high-quality puppet performances. The puppet theatre organizes the Puppet Drama Writing Competition and the International Puppet Festival each year.



Helyi gasztronómia

A Csabai kolbász

A Csabai kolbász Magyarország egyik legismertebb, külföldön is népszerű gasztronómiai ételkülönlegessége. Az eredeti Csabai kolbászt hagyományosan Békéscsabán, békéscsabai családok készítik. Az igazi Csabai kolbász készítése apáról fiúra szálló hagyomány, ami több mint száz éve öröklődik generációkon keresztül. Békéscsabán ahány ház, annyi féle kolbással találkozunk.

A Csabai kolbász receptje:

- 10 kg sertéshús vegyesen (comb, lapocka, tarja, dagadó, apróhús, kb. 70-75 % hús és 25-30 % szalonna arányban)
- 150 g édes pirospaprika
- 100 g csípős pirospaprika
- 180 g só
- 70 g fokhagyma
- 30 g köménymag

Piac

Békéscsaba és a térség közösségi életében központi szerepet tölt be a piac és a vásárcsarnok, ahol megtalálhatóak a

térség gasztronómiai termékei. A híres Csabai kolbászon kívül olyan helyi finomságok is megtalálhatóak az árusoknál, mint például:

Brindza

A helyi szlovákok hagyományos étele a brindza. A világháború után hiánycikk lett a juhteje, a hagyományos alapanyag, majd jelentősen megdrágult. Ekkor kezdték el a csabaiak maguk készíteni a brindzát tehéntejből. Az egész Kárpát-medencében egyedül itt készül a brindza tehéntejből.

Cigánka

Talán a legspeciálisabb csabai disznótoros étel. Nevét onnan kapta, hogy a 19. században még a májat el nem fogyasztó csabai gazdák a kolduló cigányasszonyoknak (cigánka) adták. A cigánkának többféle receptje ismert, de a közös alap a kolbászhoz, disznómáj és a receháj. Azt már a háza-családjá válogatja, hogy kerül-e bele tojás, vagy rizzsel, esetleg áztatott zsemelével gazdagítják.

Local gastronomy



www.kolbaszterkep.hu

The Csaba sausage

The Csaba sausage is one of Hungary's most well-known gastronomic food specialties that is even popular abroad. The original Csaba sausage is traditionally made in Békéscsaba, by families of Békéscsaba. The recipe of the traditional Csaba sausage has been passed down from father to son, through generations for over a hundred years. In Békéscsaba, there are as many houses as there are kinds of sausages.

The recipe of the Csaba sausage:

- 10 kg of mixed pork meat (leg of pork, shoulder, collar, pork belly, trimmings, about 70-75% meat and 25-30% bacon)
- 150 g of sweet ground red pepper
- 100 g of hot ground red pepper
- 180 g of salt
- 70 g of garlic
- 30 g of caraway seeds

Market

The market and the market hall play a central role in the community life of Békéscsaba and the region, and are where

the gastronomic products of the region can be found. In addition to the famous Csaba sausage, other local delicacies can be bought here, such as:

Brindza

Brindza is a traditional Slovakian food. After the World War, there was a shortage of ewe's milk as a traditional raw material, and therefore, it became rather expensive. At that time, the people of Csaba started to make brindza from cow's milk. In the entire Carpathian Basin, Békéscsaba is the only place where brindza is made from cow's milk.

Cigánka

Cigánka is perhaps the most special pork meal in Csaba. It was named in the 19th century when the farmers of Csaba, who did not eat the pig's liver, gave it to the begging Gypsy women (cigánka). Several recipes of the cigánka are known, but the common ingredients are sausage meat, pork liver, and caul fat. It depends on the particular family concerned whether they add eggs or rice, or enrich the recipe with soaked rolls.



Hagyományok

Repülős hagyományok

Ős Lajos készítette el a helikopter első működő modelljét, 1909-ben. Kvasz András csak pár évvel a Wright testvérek történelmi repülése után vett részt az első magyar repülőgép elkészítésében (Kvasz és Zsélyi 1908). Nattán István a Békés megyei siklórepülés meghonosítója volt.

Nyomdaipari hagyományok

Békéscsabán 1873. szeptember 21-én kezdte meg működését az első békéscsabai nyomda, mely Dobay János nevéhez fűződött. Városunk legjelentősebb nyomdászai a Tevan család tagjai voltak. 1903-ban Tevan Adolf átvette a Lepagne könyvkereskedést és útjára indult a Tevan nyomda és kiadóvállalat, amely negyvenhat esztendő története során, Tevan Andor munkássága alatt kiemelkedő szerepet vállalt a magyar könyvkultúra megújításában.

Szőlőnemesítési hagyományok

Békéscsaba igen gazdag gasztronómiája nem merül ki a Csabai kolbász, a szlovák ételek és a jóféle pálinka kínálatában. A Csabagyöngye szőlőfajta is innen indult világhódító útjára. Stark Adolf nemcsak a nemesítésben, de az üzleti életben is jeleskedett. Nemesített szőlőit, Kanadától Szibériáig katalógusból értékesítette. Stark Adolf a párizsi világkiállításon elnyerte a Zsolnay Vilmos által, a kiállítás különdíjaként felajánlott vázát, amely jelenleg a polgármesteri irodát ékesíti.

Pemetefű cukorka

A gyógycukrok virágzása a huszadik század elejére tehető. Réthy Béla, békéscsabai gyógyszerész, az ország egyik ikonikus szakembere volt, a pemetefű cukorka megalkotója. Az ötféle gyógynövényből készült cukorka hamarosan országos hírnévre tett szert.



Traditions

Airplane traditions

Lajos Ős produced the first operational model of the helicopter in 1909. Only a few years after the historic flight of the Wright Brothers, András Kvasz participated in the production of the first Hungarian aircraft (Kvasz and Zsélyi, 1908). István Nattán introduced gliding flight in Békés County.

Printing traditions

The first printing house of Békéscsaba, owned by János Dobay, started to operate on 21st September 1873 in Békéscsaba. Our town's most important printers were the members of the Tevan family. In 1903, Adolf Tevan took over the Lepagne bookstore and the Tevan printing and publishing company was started, which, during its forty-six years of operation, and while Andor Tevan was working, played a prominent role in renewing Hungarian book culture.

Vineyard traditions

The rich gastronomic offerings of Békéscsaba do not only include Csaba sausages, Slovakian dishes, and good pálinka (the traditional spirit). The Csabagyöngye grape variety started its journey to world fame from Békéscsaba. Adolf Stark was not only an expert in the improvement of grape varieties, but also in business matters. He sold his improved grape varieties from a catalogue from Canada to Siberia. Stark won the Zsolnay vase, donated by Vilmos Zsolnay as the special prize at the Paris World Exhibition, which now decorates the mayor's office.

White Horehound candy

These lozenges became popular at the beginning of the twentieth century. Béla Réthy, a pharmacist in Békéscsaba, and one of the iconic specialists of the country, created the White Horehound candy. It was made from five kinds of herbs and soon gained a national reputation.

Kikapcsolódás, kirándulás

Élővíz-csatorna

Az 1772 és 1777 között lakossági munkával kiásott Élővíz-csatorna kulcsfontosságú volt a mezőgazdaság fejlődésében és az Erdélyben kitermelt farönkök szállításában. Itt, a Fehér-Körös folyótól induló, s a Kettős-Körösbe torkolló csatorna partján húzódik a hangulatos szoborsétány, melynek alkotásai a városhoz kötődő híres személyek emlékét őrzik.

Széchenyi Liget

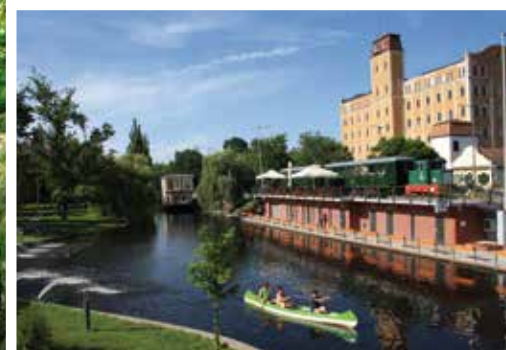
Békéscsaba egyik leghangulatosabb része az Élővíz-csatorna partján elterülő liget, melyet 1865-ben Sztraka Ernő városi mérnök tervei alapján kezdtek el parkosítani, ami a terebélyes fák övezte ligeti sétányok, a jó levegő és a madarak derűs csivitelése miatt is üdítő színtöltő városunknak.

Árpád Gyógy- és Strandfürdő

Az Árpád Gyógy- és Strandfürdő 1927-ben épült. 10 medencével rendelkezik, köztük 76 Celsius és 40 Celsius fokos gyógyvizes medencékkel, ahol elsősorban ízületi, reumatikus és mozgásszervi betegségek kezelésére van lehetőség. A strand- és tanmedence az óriáscsúszdával, valamint a gyermekmedence a nyári szezonban, a fedett termálmedencék és az uszoda egész évben várja a látogatókat.

CsabaPark

A CsabaPark a Csabai kolbász hagyományát ápoló rendezvényközpont kolbászmúzeummal, kolbászüzemmel és egy kolbász tematikájú játszóparkkal.



Recreation, trips

Élővíz (Live Water) Canal

The Live Water Canal, excavated by the residents between 1772 and 1777, played a key role in the development of agriculture and the transportation of wood cut in Transylvania. Here, along the banks of the channel which starts from the White-Körös River and falls into the Kettős-Körös River, a cosy sculpture promenade has been built, and the sculptures preserve the memory of the famous people who are connected to the town.

Széchenyi Park

One of the most charming parts of Békéscsaba is the park on the banks of the Élővíz Canal, where the landscaping was started in 1865 based on the plans of urban engineer Ernő Sztraka. The park is our town's 'refreshing spot' due to its promenades surrounded by large, lush trees, fresh air, and the singing of cheerful birds.

Árpád Spa and Swimming Pool

The Árpád Spa and Swimming Pool was built in 1927. It has 10 swimming pools, including spa pools with water of 76 degrees Celsius and 40 degrees Celsius, where mainly joint, rheumatic, and locomotor disorders can be treated. The swimming pools and the training pool, with its giant slope, as well as the indoor thermal pools, await visitors all year round. There is also a special pool available for children during the summer season.

CsabaPark

CsabaPark is an event centre to maintain the Csaba sausage tradition, with a sausage museum, a sausage shop, and a sausage-themed playground.



Kikapcsolódás, kirándulás

Wenckheim kerékpárút

Kerékpárúttal kerül összekötésre a négy Békés megyei Wenckheim-kastély: a gyulai, a gerlai, a pósteleki és a szabadkígyósi. A kerékpározás kedvelőinek különleges élményeket kínál a Wenckheim családhoz kapcsolódó kulturális és építészeti örökségeket bemutató tematikus útvonal.

Póstelek

A XIX. században a Wenckheim család gerlai birtokának része volt. A Wenckheim-kastély és az uradalom park-maradványa 1989 óta természetvédelmi terület, amely vadasparkkal, 3 túraútvonallal, kempinggel és csárdával várja a látogatókat.

Gabona múzeum

A múzeumot 1974-ben alapították azzal a céllal, hogy az ide látogatók számára bemutassák az Alföld békéscsabai régiójának élelmiszergazdasági múltját és emlékeit. Itt rendezik a Békéscsabai Vitézi Játékokat (nemzetközi hagyományörző történelmi fesztivált), amely színes vásári forgattal, középkori jurttakkal, sátrakkal, hadibemutatókkal, kézműves foglalkozásokkal várja a látogatókat.



Recreation, trips

Wenckheim bicycle path

The four Wenckheim castles of Békés County are connected by a bicycle path: the castles are situated in Gyula, Gerla, Póstelek, and Szabadkígyós. The thematic route showing the cultural and architectural heritage of the Wenckheim family offers a special experience to those who like cycling.

Póstelek

During the 19th century, Póstelek was part of the Wenckheim family's estate in Gerla. Wenckheim castle and the remains of the estate's park have been designated as a na-

ture reserve since 1989. Visitors to the estate can find a wildlife park, 3 hiking trails, a camping site, and a tavern.

Grain Museum

The museum was founded in 1974 with the aim of showing visitors the history and memories of farming in the Békéscsaba region of the Great Plain. The Békéscsaba Knight Games (international tradition-preserving historical festival) are organized here, which offer visitors a colourful fair, medieval yurts, tents, military shows, and handicraft sessions.



Rendezvények

Kolbászfesztivál

Talán nincs Magyarországon olyan ember, aki ne hallott volna már a Kolbászfesztivál páratlan atmoszférájáról. A hazai érdeklődés mellett jelentős a külföldről érkező turisták száma, akik a Csabai kolbászárt és az egyedülálló gasztronómiai különlegességeket felsorakoztató rendezvényért látogatnak Békéscsabára, a kolbász fővárosába.

Garabonciás Napok

A Garabonciás Napok majd negyed évszázada színesíti Békéscsaba diákéletét. Mára már Magyarország legnagyobb középiskolai rendezvénye. Az egyhetes rendezvénysorozatot mindig lelkes készülődés előzi meg immáron évtizedek óta a város középiskolaiban.

Csabai Nyár

Városunk számos kulturális, építészeti és gasztronómiai szempontból is meghatározó kincset rejt. Évről évre megrendezzük a Csabai Nyár című rendezvénysorozatot, amely nyaranta színes kulturális programokat kínál a Városházi Esték színházi előadásaitól kezdve a képzőművészeti kiállításokon át a komoly- és könnyűzenei koncertekig. A Városházi Esték programsorozata 1998 óta varázsol pezsgő kulturális életet Békéscsabára. A programsorozatot egyedi műfaji sokszínűség jellemzi, amire csak nagyon kevés példa van Magyarországon.

Events

Sausage Festival

There might not be a person in Hungary who has not heard of the great atmosphere of the Sausage Festival. In addition to the domestic visitors, a great number of tourists arrive from abroad to visit the festival in Békéscsaba, the capital of the sausage, which presents the Csaba sausage and other unique gastronomic specialities.

Magic (Garabonciás) Days

The Magic (Garabonciás) Days have made the life of the students of Békéscsaba colourful for almost a quarter of a century. Today, it is Hungary's biggest secondary school event. The one-week series of events has been preceded by enthusiastic preparation in the town's secondary schools for decades.

Csaba Summer

Our town has many treasures of cultural, architectural, and gastronomic importance. Each year, a series of events is organized under the title of 'Csaba Summer', which offers a range of colourful cultural programmes from the theatrical performances of the Town Hall Evenings, through to art exhibitions, and to classical and pop music concerts. The Town Hall Evenings programme series has been making the cultural life of Békéscsaba vibrant since 1998. The programme series is characterized by a unique diversity of genres; only a few other such examples are found in Hungary.





Events

ZENIT

ZENIT, which has a history of more than three decades, is the most significant International Brass Band Festival of Békéscsaba.

Békéscsaba-Arad

The Békéscsaba-Arad-Békéscsaba International Supermarathon Race, organized in May, is much more than a basic athletic competition. At this sports event, which is accompanied by cultural programmes, the distances required can be accomplished by bicycle or by roller skating, not just by marathon running.



Békéscsaba Volleyball Sports Association

The town's most successful team is the Békéscsaba Volleyball Sports Association. The team's excellent members have elevated the concept of playing volleyball to a new level in recent years, and the success story of the girls has made all residents of Csaba very proud. The team became a five-time Hungarian Champion, a two-time Hungarian Cup winner, and a two-time MEVZA Cup winner.



Rendezvények

ZENIT

A bő három évtizedes múltú visszatekintő ZENIT, Békéscsaba legjelentősebb Nemzetközi Fúvószenekari rendezvénye.

Békéscsaba-Arad

A májusban megrendezésre kerülő Békéscsaba-Arad-Békéscsaba Nemzetközi Szupermaraton viadal ma már jóval több egy „egyszerű” megmérettetésnél. A sportrendezvényen, amelyhez kulturális programok is kapcsolódnak,

ma már a maratoni futás mellett kerékpárral és görkorcsolyával is teljesíthetőek a távok.

Békécsabai Röplabda Sportegyesület

A város legeredményesebb csapata a Békécsabai Röplabda Sportegyesület. A csapat kiválóságai az elmúlt években új szintre emelték a röplabdázás fogalmát és a lányok sikersorozata minden csabai szívet megdobogtatta. A csapat ötszörös Magyar Bajnok, kétszeres Magyar Kupa győztes és kétszeres MEVZA Kupa győztes.





Ma a Bonduelle hazánk egyik legjelentősebb élelmiszer-feldolgozója. Az 1853-as francia alapítású családi vállalkozás immár több mint 20 éve van jelen Magyarországon, és jelenleg 1000 embert foglalkoztat az országban található 3 gyárában (Nagykőrös, Békéscsaba, Nyírszőlős) és egy budapesti irodában. A gyárak a hazai igények kielégítése mellett, jelentős export tevékenységet is végeznek. A Bonduelle neve egyet jelent a minőséggel: olyan konzerv- és fagyaszott zöldségek gyártója, mint a kukorica, bab, zöldborsó és a gomba. A Bonduelle az eltelt évek alatt fontos szereplője lett a magyar gazdaságnak.

A békéscsabai gyár 2003 óta tagja a francia Bonduelle csoportnak. Az üzemben májustól október közepéig kukorica- és borsókonzerveket állítanak elő. A kora tavaszi, valamint a késő őszi időszakban száraztermények, vörös- és fehérbab, illetve csicseriborsó konzervek gyártása folyik. A gyárba a Tiszántúlról érkezik a nyersanyag. Zöldborsót közel 1.700 hektáron, csemegekukoricát pedig 4.200 hektáron termeltetnek, melynek felügyeletét a gyár saját agronómiai csapata látja el. A betakarítást követően közel 83.000 tonnányi nyersanyagot dolgoznak fel a májustól októberig tartó időszakban.

Minden előállított terméket itt csomagolnak a vevői megrendelések alapján. Egy átlagos napon nagyjából 680.000 db konzervet látnak el címkével és kb. 40 kamionnyi áru hagyja el a gyárat.

Today, Bonduelle is one of Hungary's most important food processing companies. The French family business, founded in 1853, has been present in Hungary for more than 20 years, and it currently employs 1,000 people in its 3 factories (in Nagykőrös, in Békéscsaba, and in Nyírszőlős), and in an office in Budapest. In addition to satisfying the domestic needs, the factories also perform significant export activities. The name Bonduelle stands for quality: the company is a manufacturer of canned and frozen vegetables such as sweet corn, beans, green peas and mushrooms. Over the years, Bonduelle has become an important player in the Hungarian economy. The factory in Békéscsaba has been a member of the French Bonduelle Group since 2003. Canned sweet corn and green peas are produced in the factory from May to mid-October. During the early spring and late autumn periods, legumes are processed; canned red beans, white beans and chickpeas are produced. The raw materials arrive to the factory from the Tiszántúl region. Green peas are produced on nearly 1,700 hectares and sweet corn on 4,200 hectares; the factory's own agronomic team supervises the production. After harvesting, nearly 83,000 tons of raw materials are processed during the period from May to October.

All products produced in the factory are packaged here according to customer orders. On an average day, about 680,000 cans are labelled and approx. 40 truckloads of goods leave the factory.



Bonduelle

Cím: 5600 Békéscsaba, Békési út 54.
Tel.: +36-66/621-900
Web: www.bonduelle.hu

Általános Vállalkozási és Építőipari Kft.
Bonag
KFT.

1991



www.bonag.hu

Since its foundation in 1991, Bonag Kft. has undergone several stages of development, however, it has never overlooked one thing: a stable and satisfied circle of customers can only be guaranteed by highest quality without compromises. Our role in the construction industry means reliability for our partners up to this date.

The company provides complete services for its retail and industrial partners, whether it is building construction, foundation engineering, road or bridge construction, renovation or reconstruction. We are proud of the jobs we have performed; the satisfaction of our customers is the success for our team. For our company, the positive feedback of the construction industry is shown by the fact that we were provided the opportunity to participate in a number of high-priority projects, whether it was the improvement program of the quality of drinking water in the area during the recent period, or the construction of reinforced concrete structures for the M44 public road, that is of great importance for our region.

In addition to the construction sector, our company is actively engaged in trade.

Presently, our company has three commercial premises that have been developed over the past few years continuously, and we will open a new site soon, in 2019. Currently, we are waiting for our customers and clients in Tompa Street - at the foot of the pedestrian's bridge, in Gyula Street, opposite the Csaba Park in Békéscsaba, and in the Lökösházi Road in Elek. Our new premises will be opened in Gyula, at the intersection of the Balázs deák Street and Bárdos Street.

During the nearly three decades of our company's existence, we have had a lot of special tasks and projects behind us, and we face the future challenges with creativity and expertise.

Székhely: 5600 Békéscsaba, Tompa utca 2/1. • Telefon: +36-66/446-677

Kereskedelmi egységek:

5600 Békéscsaba, Tompa utca 2/1. • Telefon: +36-66/438-635

5600 Békéscsaba, Gyulai út 94-96. • Telefon: +36-66/321-301

5742 Elek, Lökösházi út 48. • Telefon: +36-66/240-342

E-mail cím: bonagkft@gmail.com, bonagkft@digikabel.hu


Wienerberger

A Wienerberger Békéscsabán
a hagyomány és az
innováció ötvözete

Wienerberger in Békéscsaba
the combination of tradition
and innovation



A Wienerberger számára Békéscsaba meghatározó helyszín, a városban tiszteletet parancsoló múltja van a téglá- és cserépgyártásnak. Az ipari termelés története a múlt század előtti időkre vezethető vissza. Az örökség fenntartását ma már az alapításának 200 éves évfordulóját idén ünneplő Wienerberger viszi tovább. Egy társaságnak figyelnie kell a környezetére, a hozzátartozókra és talán a legfontosabbra, a dolgozóira. Azt valljuk, hogy a Wienerbergernél nem munkavállalók, hanem a mögöttük álló családok dolgoznak. Emellett a hosszú távú gondolkodás az, amely biztosítja egy közösség számára a fenntartható fejlődést. Ez nem csak felelős üzleti tevékenységet takar, hanem azt is, hogy a munkánk során felhalmozott ismeretet és akár erőforrást megosszunk környezetünkkel: gyakorlati oktatásra szakiskolásokat fogadunk, támogatjuk a rászorulókat, vagy olyan építészeti emlékek megőrzésében vállalunk szerepet, amelyeknek közösségmegtartó ereje van. Ennek egy példája volt a békéscsabai nagytemplom felújítása; büszkeséggel tölt el, hogy az ország legnagyobb evangélikus templomának felújításához Tondach cserpeket használtunk.

A tradíciók tisztelete mellett fontos számunkra a tudomány eredményeinek beépítése. Ezért alkalmazunk a békéscsabai PoroTherm téglagyárunkban robotokat, s készülnek a Tondach gyárunkban a cserpek emberi kéz érintése nélkül. Hisszük, hogy a hagyomány és az innováció ötvözetéből hozhatunk létre olyan értékeket, amelyek akár évszázadokon át fennmaradhatnak.

For the Wienerberger, Békéscsaba is an important place: the town has a long history of brick and roof tile production. The history of industrial production dates back to the days before the last century. Wienerberger, that celebrates the 200th anniversary of its foundation this year, preserves and continues this heritage in these days. A company should pay attention to the environment, to the people around, and perhaps most importantly, to its employees. We believe that not employees are working for Wienerberger but their supporting families.

In addition, long-term thinking is what ensures sustainable development for a community. It does not only cover responsible business activity, but also the sharing of the knowledge and even the resources, we have gathered during our work, with our environment: we accept vocational schools for practical training, support people in need, or play a role in preserving architectural monuments which have a community-strengthening power. The renovation of the Great Church in Békéscsaba was such an example; we are proud that Tondach tiles were used to renovate the country's largest Lutheran church.

In addition to maintaining the traditions, it is important for us to incorporate the results of science. Therefore we use robots in our PoroTherm brick factory in Békéscsaba, and the roof tiles are manufactured in our Tondach factory without the touch of human hands. We believe that, with the combination of tradition and innovation, we can create values that may last for centuries.

Cím: 5600 Békéscsaba, Kétegyházi út
Tel.: +36-66/446-350 • Web: www.wienerberger.hu



KINTEK TOOLING KFT

ORIGINAL
MADE
IN EUROPE
72410100

A KINTEK TOOLING Kft. az 1951-ben megalakult Békéscsabai Forgácsoló Szerszámgár utód vállalkozása. Magán kézbe az 1990-es privatizáció során került. Az 1968-ban épített üzemsarnok nagysága 6000 m². 2018-ban befejeződött a csarnok modernizálása, átalakítása. Alkalmazottak létszáma 50 fő.

Tevékenységi körünk: szerszámok, szerszámtartók tervezése, gyártása tradicionális és CNC gépekhez.

A CNC technológia 1979 óta van jelen a gyártásban. Ekkor vette kezdetét a váltólapkás szerszámok és a hozzá tartozó szerszámtartók tervezése, gyártása.

Alkalmazott technológiák: darabolás, CNC esztergálás, CNC marás, CNC köszörülés, barnítás.

A közeljövőben tervezzük egy hőkezelő berendezés beszerzését, amely javítani fogja versenyhelyzetünket és autonómiánkat.

Legnagyobb megrendelőnk és egyben a társaság tulajdonosa a KINTEK Srl Italia.

A KINTEK Srl látja el a kereskedelmi tevékenységet, rajta keresztül jutnak el a Békéscsabán gyártott termékeink mind az 5 kontinensre.

Folyamatosan követjük a piaci változásokat, igényeket más szektorokból is.

Elődeink szakmai tapasztalatát átvéve, hasznosítva, azt tovább adva a fiatalabb generációknak és előremutató fejlesztésekkel próbálunk helytállni a piac kihívásainak.

KINTEK TOOLING Kft. (Ltd.) is the successor company of the Békéscsaba Forgácsoló Szerszámgár (Machining Tool Factory) founded in 1951. It became a private property during the privatization in 1990. The size of the production hall built in 1968 is 6,000 m². In 2018, the modernization and rebuilding of the hall was completed. The company has 50 employees.

Our scope of activities: designing and manufacturing tools and tool stands for traditional and CNC machines.

Our company has been using the CNC technology in the production since 1979. It was the time when the design and manufacture of the switch-blade tools and the connected tool stands was started.

Applied technologies: cutting, CNC machining, CNC milling, CNC grinding, black finishing.

In the near future, we plan to purchase heat treatment equipment that will improve our competitiveness and autonomy.

Our biggest customer and, at the same time, the owner of the company is KINTEK Srl Italia.

The commercial activities are performed by KINTEK Srl; our products manufactured in Békéscsaba are supplied to all the 5 continents through KINTEK.

We are constantly following the changes of the market and the demands of other sectors.

Learning from our predecessor company's professional experience, utilizing it, and passing it on to the younger generations, we do our best to meet the challenges of the market with forward-looking progress.

KINTEK TOOLING Kft.
H-5600 Békéscsaba, Ipari út 1-2. • Tel.: +36-66/540-700 • E-mail: kintekt@kintektooling.hu



BÓLEM Építőipari Kft.

A BÓLEM Építőipari Kft. 1993. január 1-jén alakult. 26 éve létező és folyamatosan fejlődő, jelentős létszámot foglalkoztató békéscsabai vállalkozás. A jövőben is számíthatnak a BÓLEM Kft.-re azok, akik Békéscsabán és Békés megyében fejlesztésekben, felújításokban gondolkodnak. Legyen szó akár magas-, akár mélyépítésről, vagy egyedi asztalosipari termékek gyártásáról.

Komoly szerepet vállalt abban kivitelezőként, hogy Békéscsaba és Békés megye az elmúlt években, évtizedekben épült, szépült. Tavalyi év jelentős kivitelezési munkája például a Jaminai egészségház, a Gózzalmom tér és egyéb mélyépítési munkák.

Ki kell emelni, hogy cégeknek és a magán megrendelőknek is készen állunk egyedi, fa nyílászárókat, bútortokat, berendezési tárgyakat, ezen munkálatoknak biztos hátteret biztosít az asztalos üzem.

A BÓLEM Építőipari Kft. (Construction Ltd.) was founded on 1st January, 1993. The company has been operating for 26 years, and during this time, it has been constantly developed and has been employing a large number of people in Békéscsaba. Those who are planning developments and renovations in Békéscsaba and in Békés County can count on BÓLEM Kft. now and in the future. Whether it is building construction, foundation engineering, or the production of custom joinery products.

As contractor, BÓLEM Kft. has played an important role in making Békéscsaba and Békés County more modern and even more beautiful during the past few years and decades.

The company's major construction jobs of the last year include, for example, the Jamina health centre, the Steam mill square and other foundation engineering jobs.

It should be emphasized that the company manufactures custom wooden, doors windows, furniture, and furnishings for companies and private customers, and its joiner's workshop provides a secure background for such work.

BÓLEM Kft.'s sphere of work:

- building construction
- foundation engineering
- construction craftsmen's work
- construction and sanitary engineering installations
- building maintenance and modernization
- road freight transport
- rent-out of construction machinery and equipment
- architectural and civil engineering design, and the connected technical consultation
- production of custom furniture, external and internal doors and windows using modern technology

A BÓLEM Kft. tevékenységi körei:

- magasepítőipar
- mélyépítőipar
- építési szakipar
- építés és épületgépészeti szerelőipar
- épületfenntartás és korszerűsítés
- közúti teherszállítás
- építőipari gépek és berendezések kölcsönzése
- építészeti, építőmérnöki tevékenység és ehhez kapcsolódó műszaki tanácsadás
- egyedi bútortok, külső-belső nyílászárók gyártása korszerű technológiával

5600 Békéscsaba, Ószi u. 3. • Tel.: +36-66/443-484, +36-30/279-2820
Fax: +36-66/441-027 • E-mail: bolem@globonet.hu • www.bolem.hu



Az Unicon Ruházati és Szolgáltató Zrt. 100%-ban magyar tulajdonban lévő közepes nagyságú ruhaipari társaság. Profilunk a bútorhuzatok, valamint női felsőruházati termékek gyártása. Több, mint 40 éve dolgozunk kooperációs bér-munkában. Partnereink olasz, holland és francia megrendelők.

Termékfejlesztéseket, új projektek teljes körű kidolgozását a legjobb ruhaipari technikai módszerekkel dolgozzuk ki partnereink számára - fogékonyak vagyunk megrendelőink szükségleteire. Gyártósrunk speciális gépparkkal rendelkezik, amely minőségi, gyors termék-előállítás eredményez. A magas minőség eléréséhez és a termék előállítási idejének lerövidítéséhez nélkülözhetetlen a Lectra Systems gyártás-előkészítő rendszer és a Lectra Systems automata szabásgépek használata.

Fontosnak tartjuk a teljes körű kiszolgálást, ezért a logisztika egyes elemeire is nagy hangsúlyt fektetünk a textiláru és kellék beszerzésétől a késztermék kiszállításáig, a hatékony árumozgatás optimális kihasználtsága révén.

Unicon Ruházati és Szolgáltató Zrt. (Unicon Clothing and Service Inc.) is a medium-sized clothing company owned completely (100%) by Hungarians. Our business profile is the manufacturing of upholstery fabrics and women's outerwear products. We have been using cooperative contract work for more than 40 years. Our partners are Italian, Dutch and French customers.

We provide product development for our partners by fully developing new projects and using the best techniques and methods in the clothing industry - we are responsive to the needs of our partners. We are responsive to the needs of our partners. Our production line has special machinery that enables us to produce high-quality products quickly. In order to achieve high quality and shorten the manufacturing time of the products, it is essential to use the Lectra Systems' preparation system and the Lectra Systems' automatic cutting machines.

We consider it important to provide full-scale services; therefore we place great emphasis on certain elements of the logistics, from the purchase of the textiles and accessories to the delivery of the finished product, thanks to the optimal utilization of the efficient movement of goods.

E-mail: titkarsag@uniconrt.hu, hatos.z@uniconrt.hu,
Tel.: +36-66/450-155, +36-30/202-9882,
<http://www.uniconrt.hu/> • <https://www.facebook.com/UniconZrt/>
Magyarország 5600 Békéscsaba, Illésházi utca 5.



A Bészer Kft. békéscsabai székhelyű cég, mely 1992 augusztus elején alakult, magyar tulajdonosokkal. A megalakulásunktól eltelt 27 évben szerelőipari munkával, ezen belül a villany-, víz-, csatorna-, központi fűtés-, gáz-, klíma- és szellőzés szerelés és elosztószekrény összeszerelésével foglalkozunk.

A létszám és szakmai összetétel a korlátlan volumenű feladatok megoldásához igazodik, így az állomány begyakorlott, és a kívánt színvonalon végzi tevékenységét.

Nagyobb terjedelmű munkák elvégzését kipróbált, megbízható alvállalkozók bevonásával végezzük. Kapacitásunk rugalmasságát, mobilitását biztosítják a Kft. tulajdonában lévő jó minőségű munkaeszközök, gépek és a széles szállítói kapcsolatok.

Célunk, hogy az építőiparban a partnereink és megrendelőink számára megfelelő minőségű és hatékony munkát végezzünk, mind a megyeszékhelyen és azon kívül is.



Székhely/Számlázási cím: 5600 Békéscsaba, Lahner u. 15/1.
Telephely/Levelezési cím: 5600 Békéscsaba, Ipari út 44-46.
Telefon: +36-66/446-324; +36-66/451-205; +36-30/9588-197
E-mail: beszer@mail.globonet.hu



Ipari, Kereskedelmi és
Szolgáltató Kft.

5600 Békéscsaba, Lipták András u. 7.
Tel./fax: +36-66/445-410, +36-66/528-510
E-mail: info@duvet.hu

www.duvet.hu

A Duvet Kft. az ország délkeleti részén, Békés megyében, Békéscsabán működik. A társaságot 1993-ban magánszemélyek családi vállalkozásként hozták létre kenőanyagok, akkumulátorok és mezőgazdasági gépalkatrészek kereskedelmére. Az elmúlt 26 év alatt a családi vállalkozás a térség egyik legnagyobb piaci szereplőjévé fejlődött.

A mai napig fő tevékenysége ugyanazon termékkör kis- és nagykereskedelme, mellyel biztosítja elsősorban a Békés, a Csongrád és a Hajdú-Bihar megyei mezőgazdasági, ipari és viszonteladói vállalkozások, illetve a lakosság kiszolgálását. A fő tevékenységekhez jól illeszkedő kiegészítő termékek, pl. hajtástechnikai elemek - csapágycsapágyak, ékszíjak, szimeringek -, autópórolási termékek, fagyálló és hűtő folyadékok forgalmazásával bővítette kínálatát.

A Társaság alapításától kezdve a Békéscsaba, Lipták A. u. 7. sz. alatti székhelyén több száz négyzetméter területen üzemeltet. A partnerek jobb kiszolgálása érdekében, hétköznapokon saját gépjárművel terítő járással szállítja a megrendelt árut vevői részére.

Kenőanyag kínálatában szinte teljes palettával van jelen a Mol, az Eni (Agip), a Re-Cord, valamint számos minőségi kenőanyag brand termék skálája. Beszállítóival közreműködve különböző kenéstechnikai szolgáltatásokkal (tanácsadás, labortechnikai mérések, stb.), a kenőanyag felhasználás során keletkező veszélyes hulladékok (fáradt olaj, szűrők, stb.) elszállításával áll szerződött partnerei rendelkezésére.

Fagyálló és hűtő folyadékok közül minőségi kategóriában a Medikémia Zrt. Prelix termékeit, valamint a Mol Alycol és Evox termékeit forgalmazza. Akkumulátorok tekintetében elsősorban a Johnson Controls termékeinek (Varta, Perion, ABS) teljes választéka, a Jász Akku és Autonet, ezen kívül motorkerékpár akkumulátorok, különböző meghajtó akkumulátorok kínálatával, továbbá az akkumulátorok garanciás szervizeként is áll a vásárlók rendelkezésére. A Társaságnál vásárolt akkumulátorok a vevő igénye szerint a cég telephelyén ingyenesen beépítésre kerülnek, illetve a használt akkumulátorokat környezetvédelmi szempontból megfelelő gyűjtő konténerekben a vásárlók elhelyezhetik. Megfelelő műszerezettséggel rendelkeznek az akkumulátorok, illetve gépjárművek elektromos rendszerének teljes körű vizsgálatához.

Csapágycsapágyak közül elsősorban a FAG, INA csapágycsapágyak, valamint Koyo, SKF csapágycsapágyak képviselik a minőségi kategóriát, továbbá ZKL, FLT, KG, CDX, KBS, márkák is megvásárolhatók.

Az elmúlt években állami támogatással létrejött beruházása során SAP Business One vállalatirányítási rendszert vezetett be, mely jelentősen növelte a fontos piaci információk megszerzését és a minőségi kereskedelem fejlesztését, valamint kiemelt saját erős ingatlan beruházással megduplázta üzlet és raktár kapacitását.

Az alkalmazottak létszáma 14 fő, 2017 évi bruttó árbevétele megközelíti az egy milliárd Ft-ot.



CSABA KOMPLEX
ÉPÍTŐIPARI SZOLGÁLTATÓ ÉS
KERESKEDELMI KFT.

A Csaba-Komplex Kft., mint a Vandra Építőipari, Szolgáltató és Kereskedelmi Betéti Társaság – átalakulással létrejött jogutódja 1999-ben kezdte meg családi vállalkozásban történő tevékenységét.

Az eltelt több mint **20 évben** számos - közel ezer nyolcszáz kisebb-nagyobb vegyes profilú kivitelezést végeztünk magánszemélyek, cégek és önkormányzatok megrendelése alapján. Az eddig elvégzett munkáink során garanciális, minőségi, illetve határidőbeli kifogás nem merült fel.

A cég gazdasági állapota stabil, tartozásunk beszállítók, vagy alvállalkozóink irányában, illetve a NAV és helyi adók vonatkozásában nincs, és nem is volt. Folyamatosan fejlesztünk, a szükséges mértékben gépesítünk. Az elnyert, elvállalt munkákhoz szükséges alvállalkozói, eszköz és gépi háttér rendelkezésre áll. Tevékenységünket 2002. évtől kibővítettük felelős műszaki vezetéssel, 2006. 03. hótól pedig közbeszerzési referens bevonásával a közbeszerzési eljárásokban is közreműködöttünk. Építési műszaki ellenőrzési munkákat 2007-től látunk el.

Vandra Géza
ügyvezető

Építési tevékenységünkől néhány jelentősebb békéscsabai vonatkozású, az elmúlt évek közel 1800 munkájából:

- Békéscsaba, Dobozi út 13907. Ráció Üzletház generál kivitelezése
- Békéscsaba, Borona úti lakóházak (6 db) alvállalkozásban szerkezetkész építés, fővállalkozásban kulcsrakész átadás (2db)
- Békéscsaba, a volt Hungária Biztosító Rt. irodájának átalakítása generál kivitelezésben
- Békéscsaba, Könyves u. 66. - volt általános iskola átépítése generál kivitelezésben
- Békéscsaba, Tünde utcai Sportlétesítmény külső homlokzati felújítása generál kivitelezésben
- Békéscsaba, Temető sor. Az új AGROKOR áruház építése, alvállalkozóként
- Csaba Center magastető ács, tetőfedő és csatlakozó szakipari munkák kivitelezése
- Békéscsaba, Teleki utca 3. szociális bérházak komplett kialakítása
- Békéscsaba, Körte sori járda I. és II. ütem, gyaloghíd építése
- Békéscsaba, 611. sz. Szakképző Intézet Gyakorlati Épület vizesblokkok (3 szint + fsz.) átépítése, felújítása kompletten
- Békéscsaba, Munkácsy Mihály Múzeum kovacsoltvas kerítés felújítása
- Békéscsaba, Kazinczy úti Általános Iskola tomatere ablakok cseréje és homlokzat felújítás
- Békéscsaba, Tessedik Sámuel Főiskola előadó és könyvtárépítés kőműves munkái
- Békéscsaba, Tessedik Sámuel Főiskola Kollégium „A” épület belső átalakítása és vakolási munkái
- Békéscsaba, Gerla, Szombathelyi ABC építése, tervezetése, lebonyolítása
- Békéscsaba-Gerla, Községi Ház teljes körű kivitelezése
- Békéscsaba, Önkormányzat ügyfélszolgálati irodák kialakítása
- Békéscsaba, Almáskerti Ipari Park Drótfonat készítő üzem építése, műszaki ellenőrzése
- Békéscsaba, Ór utca 14. Spedíció, és adminisztrációs blokk teljes körű építése, felelős műszaki vezetés
- Békéscsaba, Bartók Béla úti Idősek Otthona belső felújítás
- Békéscsaba-Gerla, Wenckheim kastély állagmegőrzési munkái
- Pékség építése kulcsra készen Békéscsaba-Gerla
- A-B Expo parkoló építése
- Békéscsaba, Ady Endre úti Idősek Otthona belső átalakítás
- Csabasabadi, Idősek Otthona belső felújítás
- Buszöblök felújítása, bazaltbetonozása Békéscsabai Kistérségben
- Csabasabadi Gyermekjóléti és Családsegítő Szolgálat kialakítása
- A-B Expo kiszolgáló létesítmény építése
- Békéscsaba, RSZSZ kialakítása, teljes körű felújítása, átalakítása mintegy 1100 m²
- Körös menti Szociális igazgatóság utólagos hőszigetelés lebonyolítás, kivitelezés mintegy 6000 m² (Degré utcai gyermekotthon)
- Békéscsaba, Jankay Tibor Általános Iskola energetikai felújítása
- Békéscsaba, Tábor utcai Óvoda energetikai felújítása és bővítése
- Békéscsaba, Munkácsy Mihály Múzeum bővítése, átalakítása
- Békéscsaba, Bartók Béla út, „EFT” Ház kialakítása, energetikai felújítása
- Békéscsaba-Gyula, Veszely Csárda felújítása, bővítése

5600 Békéscsaba, Kálvin utca 14. • Tel.: +36-30/2199-736 • E-mail: csaba.komplex@gmail.com


www.mondigroup.com


A Mondi cégcsoport több mint 30 országban megtalálható. Magyarországon Békéscsaba mellett Szadán és Nyíregyházán vannak üzemek.

A Mondi Békéscsaba széles választékát gyártja flexo-, vagy mélynyomtatott laminált fóliáknak, egyedi kódolás lehetőségével az édességipar, snackgyártók, egészség- és gyógyszeripar, valamint az állateledel gyártók részére - feldolgozott és száraz eledelkehez. Innováció ezen felül a magas minőségű laminált szerkezetek feldolgozása innovatív és kényelmes visszazárható tasakká, mely főleg az állateledel piacra készül. A teljes és részleges lézer perforáció alkalmazása még inkább megkönnyíti a termék felbontását, kinyitását. A fenntarthatóság szerves része a Mondi vállalati kultúrájának. A fenntartható üzleti modell megfogalmazza a fenntartható környezetvédelem érdekében tett kötelezettségvállalásainkat, illetve annak üzleti értékét – vonatkoztatva azon ökoszisztéma rendszerekre, melyekre támaszkodunk, üzleti tevékenységünkre és az érdekelt felekre, beleértve a munkavállalókat és a vállalkozókat, az ügyfeleket, a közösségeket, beszállítókat és másokat.

Tanúsítványok:

- ISO 9001:2015
- ISO 14001:2015
- BRC/loP
- BS OHSAS 18001:2007

A Mondi Békéscsaba Kft. teljes körű szolgáltatást nyújt Önnek a grafika tervezésétől, előkészítésétől az elképzeléseinek tökéletesen megfelelő végeredméig.

The Mondi Group can be found in more than 30 countries. In Hungary, in addition to Békéscsaba, there are plants in Szada and in Nyíregyháza.

Mondi Békéscsaba manufactures a wide range of flexo or deep-printed laminated films, with the option of unique coding for the confectionery industry, the snack manufacturers, the health and pharmaceutical industries, and for the pet food producers - for processed and dry foods. Moreover, our innovation is the processing of high-quality laminated structures into innovative and convenient reclosable bags, which are mainly manufactured for the pet food market. The use of the full and partial laser perforation makes the opening of the product easier.

Sustainability is an integral part of Mondi's corporate culture. The sustainable business model establishes our commitment to the sustainable protection of the environment and its business value - with reference to the ecosystems we rely on - our business activity and the interested parties, including the employees and the entrepreneurs, the customers, the communities, the suppliers, and others.

Certificates:

- ISO 9001:2015
- ISO 14001:2015
- BRC/loP
- BS OHSAS 18001:2007

Mondi Békéscsaba Kft. provides you with complete services from the design and preparation of the graphics to the end product which completely satisfies your ideas.

Mondi Békéscsaba Kft.

H-5600 Békéscsaba, Tevan Andor utca 2. • Telefon: +36-66/540-300 • Fax: +36-66/540-331
E-mail: contact.bekescsaba@mondigroup.com



SZILIPLAST
www.sziliplast.hu

Cégünk 30 éve foglalkozik műanyagfeldolgozással és szerszámgyártással. Jelenleg több mint 6000 m²-es telephelyünkön 50 fővel állunk megrendelőink rendelkezésére.

Az országban egyedüli magyar tulajdonú cipőtalpgyártó vállalként hosszú éveken keresztül voltunk csaknem kizárólagos beszállítói a belföldi cipőipari vállalkozásoknak. A 2000-es évek elejétől, a hazai kereslet visszaesésével párhuzamosan, egyre hangsúlyosabbá vált export értékesítésünk. Napjainkban megrendeléseink 80%-a német partnereinken keresztül érkezik hozzánk.

Hatékonyágunk növelésében jelentős szerepet játszott saját szerszámkészítő műhelyünk kialakítása, ahol különböző típusú fröccsöntő-, és habosító formák kerülnek legyártásra. Igény szerint állunk partnereink rendelkezésére modelltervezés területén is, számos megoldást kínálva elképzeléseik megvalósításához.

Nagy tapasztalattal rendelkezünk a fröccsöntő-, és habosító berendezések karbantartásában, teljes felújításában, mellyel már nem csak saját belső munkánkat támogatjuk, hanem megrendelésre is vállaljuk különböző öntő egységek elektromos, mechanikus, valamint hidraulikus szervizelését.

Több évtizedes szakmai múltunknak köszönhetően széleskörű megoldásokkal állunk partnereink rendelkezésére már nem csak cipőipari területen, hanem különböző műszaki szerszámok és alkatrészek tervezése, és gyártása esetén is.

Our company has been engaged in plastic processing and mould manufacturing for 30 years. Presently, our 50 colleagues serve our customers at our more than 6,000 m²-sized premises. As the only Hungarian-owned shoe sole manufacturing company of the country, we have been the almost exclusive suppliers of the domestic shoe companies for many years. Since the beginning of the 2000s, parallel to the decline in the domestic demand, our export sales have become increasingly important. Nowadays, 80% of our orders arrive to us through our German partners.

The opening of our own mould-making workshop, where different types of injection and expansion moulds are produced, has played a significant role in increasing our efficiency. We serve our partners in the field of model design, on request, offering many solutions to realize their ideas.

We have great experience in the maintenance and complete refurbishment of injection-moulding and expansion equipment; we do not only support our own internal operations, but also undertake the electrical, mechanical and hydraulic servicing of various moulding units on demand.

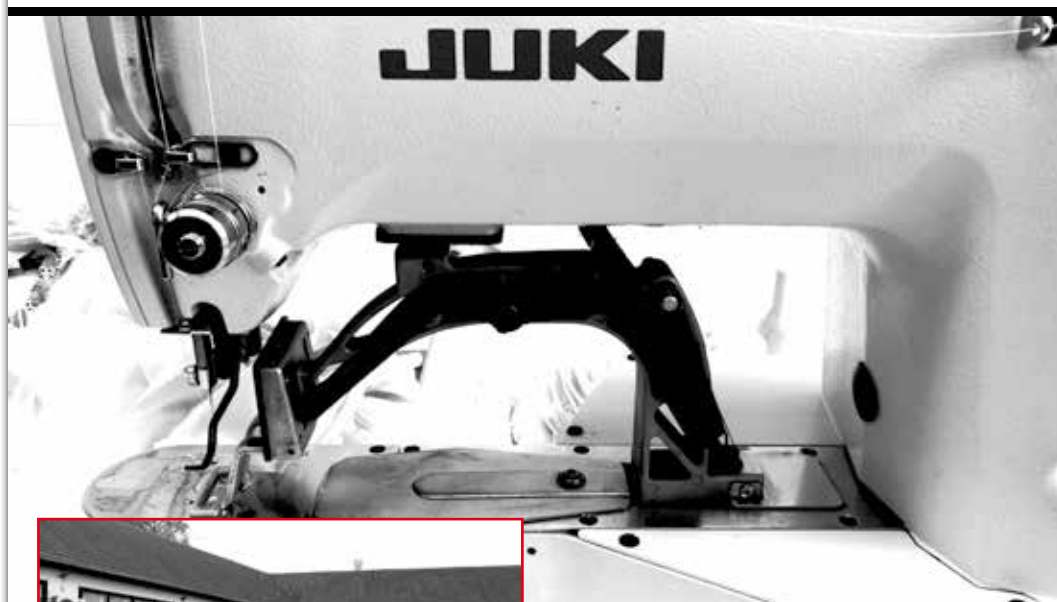
Thanks to the decades of our professional experience, we offer a wide range of solutions to our partners not only in the shoe industry, but also in the design and manufacturing of various technical tools and parts.

5600 Békéscsaba, Ipari út 6. • Tel.: +36-30/947-6347
E-mail: info@sziliplast.hu • www.sziliplast.hu

MINŐSÉGI MUNKA
MEGTEREMTÉSE

Prima Dressz Kft.
SZABADKÍGYÓSI VARRODA

CREATING
QUALITY WORK



A vállalkozás 2012-ben alakult békéscsabai székhellyel és telephellyel, 6 fő alkalmazottal.

2015-ben Szabadkígyóson folytatta tevékenységét, az Önkormányzat tulajdonában lévő 500 m²-es inkubátorházban, ahol már azóta 52 fővel folyik a gyártás.

Varrodai tevékenységük bérmunka végzés a Felina Hungária Kft. részére, ahova fehérműk készülnek, és a német Adolf Riedl GmbH részére, melynek fürdőruhák gyártása történik.

Céljuk a jó partnerkapcsolat, és folyamatos fejlődéssel a piaci minőségi és mennyiségi igények teljes körű kielégítése. Törekvése, hogy munkavállalói kényelmes és modern gépeken dolgozzanak.

A vállalkozás mindig nyitott az új érdeklődő munkavállalók előtt. Belső képzéssel, felzárkóztató betanítással várják őket, hogy teljes értékű tagjai legyenek üzemüknek.

The company was founded in 2012 with 6 employees, with registered office and premises in Békéscsaba.

In 2015, the company was relocated to Szabadkígyós where it continued to operate in the 500 m² incubator house owned by the local government, and 52 employees are working in the production currently.

The company performs contract sewing for Felina Hungária Kft., and produces underwear for them, and for the German Adolf Riedl GmbH, and produces swimwear for them.

The company aims to form good partnerships and, thanks to the continuous development, to meet the quality and quantity demands of the market completely.

Effort is made to achieve that the employees work on comfortable and modern machines.

The company is always open to new people who would like to join us as employees. We are welcoming them with internal, catch-up training to ensure that they become full-fledged members of our factory.

Tel.: +36-30/228-7170
E-mail: primadressz@gmail.com



“Isteni Gondviselés” Gyógyszertára

Békéscsabán, a városközponthoz nagyon közel, egy nyugodt kis utcában, öreg hársfák árnyékában, természetvédelmi területen, a város Református Templomával szemben ma is működik egy nagyon szép, régi típusú Gyógyszertár, az „ISTENI GONDVISELÉS” GYÓGYSZERTÁRA.

A Gyógyszertárt 1936-ban Varga Antal gyógyszerész alapította és azóta is töretlenül szolgálja Békéscsaba lakosságát ez a kis Patika.

Art deco stílusú, tölgyfából készült gyönyörű polcos fiókos bútorzata ma is eredeti állapotában pompázik, edényzete eredeti, egyedi mintázatú, a világhírű Zsolnay Porcelángyárban készült. A mai megváltozott korban már csak a kirakatot és a patikai vitrint díszíti, de a laboratóriumban még mindig ezekkel az edényekkel dolgozunk, naponta vesszük a kezünkbe nagy örömmel.

A Patikában a gyógyszertárakban forgalmazható termékek teljes köre megtalálható, az itt dolgozó szakemberek magas szintű tudással, udvarias modorban, a régi etikus gyógyszerészet tisztelő módon gondoskodnak az ide betérő emberekről, akik értékelik és szeretik Gyógyszertárunkat, jó hírt viszik mindenfelé, mondhatni Békéscsabán és a megyében is igen elismert és népszerű ez a kis Patika.

Ezen rövid bemutatkozás is azt szolgálja, hogy bárki, aki szeretett szülővárosomba, Békéscsabára látogat, vagy itt él, tiszteljen meg, és látogasson el Békés megye azon egyetlen patikájába, amely még érintetlenül idézi fel az 1930-as évek patikai hangulatát.

dr. Melczer Mária Ágnes
gyógyszerész tulajdonos

dr. Mária Ágnes Melczer
pharmacist owner

In Békéscsaba, very close to the town centre, in a calm little road, in the shades of old linden trees, in environment protection territory, opposite the town's Reformed Church today works a very beautiful, old style Pharmacy, the 'ISTENI GONDVISELÉS' (Divine Providence) PHARMACY.

The Pharmacy was founded in 1936 by Antal Varga and since then this little chemist's has been serving continuously the population of Békéscsaba.

Its Art deco style, oak wood made beautiful shelf-drawer furniture is still flourishing in the original condition, its vessels have original unique markings and were made in the world famous Porcelain Factory of Zsolnay. In the nowadays changed age they just ornament the show window and the display cabinet but in the laboratory we still work with these vessels, we gladly take them into our hands.

In the Chemist's the full range of distributable in pharmacies goods are found, the professionals working here, who works with high standard knowledge, in polite mood and honour the old ethic chemistry mood, take care of the people coming in here who appreciate and love our Pharmacy and bring its fame to everywhere, we can say that in Békéscsaba and in the country this little Chemist's is really appreciated and popular.

This brief introduction also serves that anybody who visit or live in my beloved birth town, Békéscsaba, honours me and visits the only chemist's of Békés County which evokes the untouched chemist spirit of the 1930's.

5600 Békéscsaba, Deák u. 5. (A református templomnál) • Tel.: +36-66/549-270



DÉLVILL Dél-Alföldi Villamos Hálózatszerelő Kft.

A DÉLVILL Kft. fő tevékenységi köre a villamoshálózatok, közvilágítási rendszerek, transzformátorállomások tervezése és kivitelezése. Villanszerelési tevékenységeink kiterjednek a közművek, nagyobb útépítő vállalkozások, önkormányzatok, vállalatok és magánszemélyek kiszolgálására.



Székhely: 5600 Békéscsaba, Bocskai utca 29.

Levelezési cím: 5600 Békéscsaba, Pf.: 12. • Telefon: +36-66/532-950 • Fax: +36-66/532-951
e-mail: iroda@delvill.hu • Weblap: www.delvill.hu



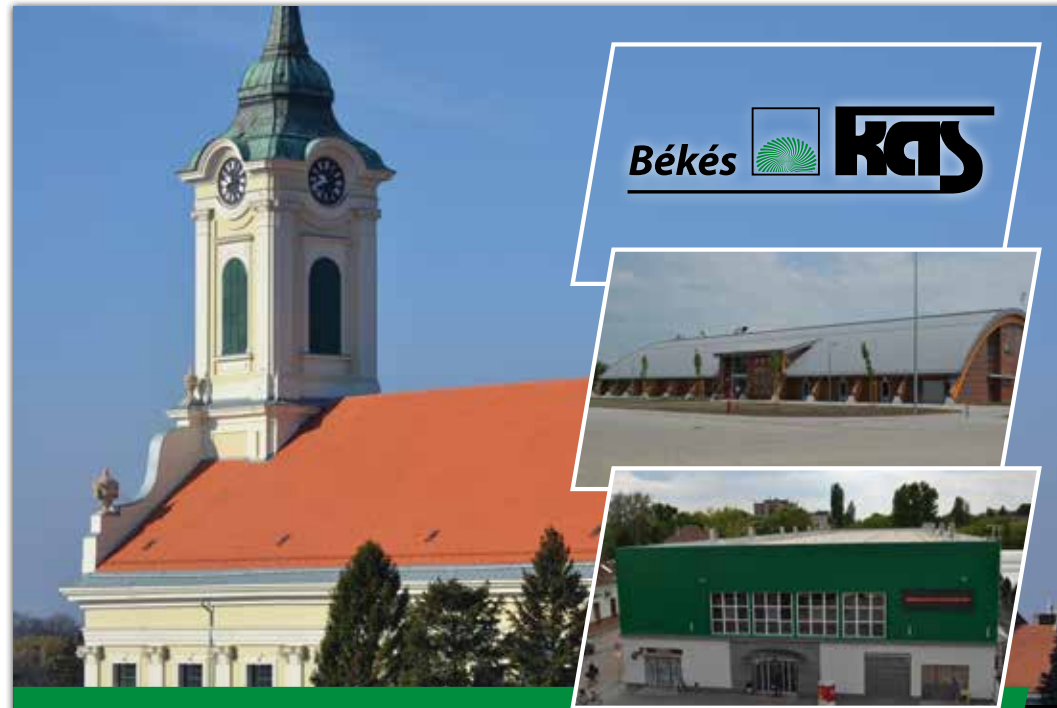
Felújít, építkeznek, vagy csak egy izzóra van szüksége...

Teljes épület hálózat szerelési anyagok, széles körű villamos ipari termékek megtalálhatók szaküzletünkben: Gégecsövektől a lámpákig, elosztók, vezetékek, biztosítékok, kapcsoló családok, kaputelefonok, Led fényforrások. **Minőségi termékek, felkészült eladók várják!**



Villamossági Szaküzlet

5600 Békéscsaba, Baross u. 34. • Mobil: +36-30/929-46-30 • Telefon: +36-66/323-222
Fax: +36-66/323-223 • E-mail: info@wattbcs.hu • www.wattbcs.hu
Nyitva tartás: Hétfő – Péntek 7:30 – 16:30 • Szombat 8:00 – 12:00



Társaságunk 1991-ben alakult. Valamennyi tagunk és alkalmazotunk hosszú időt töltöttek az építőiparban. A megszerzett gyakorlat révén alkalmasak vagyunk tetőfedések, csapadékvíz elleni szigetelés, hőszigetelés, épületbádogozás terén valamennyi feladat elvégzésére.

Szakembereink szaktudása, folyamatos továbbképzése az anyaggyártók és anyagszállítók közreműködésével szervezett szaktanfolyamokon, a jól megválasztott beszállítók és alvállalkozók biztosítékot nyújtanak arra, hogy a felvállalt munkák megfelelő minőségben, határidőre, a megbízók megelégedésére készüljenek el.

Munkánk egyik legnagyobb elismerése, hogy számos megrendelőnkkel hosszú távon, több mint 15-20 éve is együtt dolgozunk.

2015-ben cégünk jelentős mértékben megújult, Telephely fejlesztési pályázat keretein belül épületeinket teljes körűen felújítottuk, amibe új bádogosipari gépeket vásároltunk (6 m-es bádogos élhajlító; Schlebach mini prof plusz profilozó/előkorcoló), illetve a meglévő gépek felújításra kerültek. 2018-ban beszerzésre került egy CNC bádogos élhajlító gép is.

Főbb referenciáink:

- Békéscsaba, CsabaPark Csarnok szigetelés, tetőfedés korcolt lemezzel.
- Békéscsaba, Evangélikus Nagytemplom bádogozási munkái
- Békéscsaba, Piacsarnok szigetelés, szendvicspanelezés, teljeskörű bádogozás

Our company was founded in 1991. All of our members and employees have spent a long time in the construction industry. Thanks to the gained experience, we are able to carry out all the tasks in the field of roofing, insulation against rainwater, thermal insulation and tin-plating works on buildings.

The expertise and continuous training of our specialists on specialized courses organized with the help of the material manufacturers and material suppliers, our well-chosen suppliers and subcontractors provide the assurance that the work we undertake is performed in the proper quality, on time, and to the satisfaction of the clients.

One of the greatest recognition of our work is the fact that we have been working with many of our customers in the long term, for more than 15 to 20 years.

In 2015, our company underwent major modernization. Within the framework of a tender for the development of premises, we have completely renovated our buildings and bought new tinning machines (6 m tinplate bending machine; Schlebach mini prof plus profiling / pre-seaming machine), and our existing machines were renewed. In 2018, also a CNC tinplate bending machine was purchased.

Our main references:

- CsabaPark Hall's insulation and roofing with seamed steel sheets in Békéscsaba
- Tin-plating works of the Lutheran Great Church in Békéscsaba
- Insulation, sandwich panelling, and complete tin-plating of the Market Hall in Békéscsaba

www.bekeskas.hu

5600 Békéscsaba, Békési út 46-48.
Tel: +36-66/444-026 • E-mail: bekescas@bekescas.hu



www.mate-martenzit.hu

M
MÁTÉ MARTENZIT KFT.

A Máté-Martenzit Kft. 1997. évben alakult dinamikus fejlődő családi vállalkozás.

Telephelyünk Békéscsabán, az Almáskerti Ipari park 5. szám alatt található, 2300 m²-es üzemben, 34 fővel működik. Főbb tevékenységi körök:

• **fémfeldolgozás**

- lézervágás TRUMPF TruLaser 3030 Fiber; Trumatic L3030 TLF 1800 Turbo
- szénacél, saválló, alumínium lemezek Lv 20 mm-ig, vörös- és sárgaréz vágási opció
- CNC élhajlítás (DURMA AD-R 1260, AD-R 25100, AD-R 30200)

- **gépalkatrészgyártás** (mezőgazdasági és egyéb gépalkatrészek, egységek)
- **finom lakatos munkák**
 - hegesztés AFI/Co2, AWI AC/DC
 - fémfelszórás hideg és meleg technológia
- **indukciós hevítés** (10 Kw - 60 Kw)
- **fémmegmunkálás**, forgácsolás, szerszámgyártás
 - CNC esztergálás
 - CNC marás (3-4-5 tengely, 3D marás)
- **porfestés** (beégető kemence méret 5000x2200x1400mm)

E-mail címek: info@mate-martenzit.hu • matemartenzit.lezervagas@gmail.com • matemartenzit.muhely@gmail.com
Telefonszámok: +36-66/333-440 • Ügyvezető: +36-20/9434-365 • Termelés vezető: +36-20/449-9499



www.szaszaktuzep.hu

1997-ben alakult családi vállalkozásunk elsősorban alapvető építési anyagok forgalmazásával (sóder, homok, cement, mész, stb.) indult, de a forgalmazott termékek köre vásárlóink igényeivel egyezően azóta is folyamatosan bővül. Ma már kavics, zúzottkő termékek, kötőanyagok, szigetelők, PB gázpalackcsere, kerítéslemek, kültéri burkolók, kéményelemek, téglák, áthidalók, tetőelemek és egyéb anyagok, illetve már kézi szerszámok és egyéb építőipari kiegészítő eszközök is fellelhetők kínálatunkban, valamint vasbeton építéshez szükséges armatúrák terv szerinti hajlítását és szerelését is vállaljuk. Termékeinket teherautóinkkal kedvezményes áron, bizonyos mennyiség felett akár díjmentesen természetesen házhoz is szállítjuk.

Várjuk szeretettel visszatérő és leendő vásárlóinkat ~6.000 m²-es, rendezett telephelyünkön személyesen, illetve egyéb elérhetőségeink mindegyikén állunk szíves rendelkezésre.



5600 Békéscsaba, Magyar u. 2. (bejárat a Borjúrét u. felől) • Tel./fax: +36-66/457-949
Facebook: <https://www.facebook.com/szaszaktuzep/> • E-mail: szaszaktuzep@gmail.com



Koléner Kft.

A cég alapítása során elsődleges cél volt, hogy magas minőségi színvonalat képviselő, a piaci igényekhez rugalmasan alkalmazkodni tudó, a modern kor igényeit kielégítő vállalkozást hozunk létre.

Az elmúlt évek alatt a társaság jelentős fejlődésen ment keresztül. Munkatársaink magas szintű szakmai tudással rendelkeznek, akik Társaságunk megrendelő központú üzletpolitikáját szem előtt tartva végzik munkájukat. Munkatársaink több generációt ölelnek át, többen már lassan húsz éve vannak a cégnél. Tiszteletet és megbecsülést érdemlő a szakmai elhivatottságuk és a csapatszellem.

Tevékenységünket kiterjedt, megbízható beszállítói és alvállalkozói háttérrel végezzük, így garantálva a magas minőségi színvonalat, a határidők pontos betartását. Ezeknek köszönhetően mára a Koléner Kft., a magyarországi építőipari piac elismert szereplői között szerepel.

Tevékenységünk döntő részét a generál kivitelezések, felújítások, elsősorban az oktatási, egészségügyi, kereskedelmi, sportlétesítmények, és egyéb szolgáltatási területen létesített középületek megvalósítása, felújítása teszi ki. Fő partnereink a térség önkormányzatai, gazdasági társaságai. A térség szereplőivel jó együttműködést, kapcsolatot alakítottunk ki, több hazai finanszírozású sikeres projekt megvalósításában vettünk részt.

A Tondach Magyarország Zrt.-nek, a Wienerberger Téglaiipari Zrt.-nek, a Békéscsabai Gyermekélelmezési Intézménynek, a Városgazdálkodási Kft.-nek, a BRSE-nek, az Előre NKSE-nek is folyamatosan dolgozunk.

**A minőség és a pontosság melletti elkötelezettség alapkövetelmény cégünkénél.
Továbbra is arra törekszünk, hogy kedvező árakkal és magas minőséggel tudjuk ügyfeleink igényeit kielégíteni.**

Koléner Zoltán
tulajdonos - ügyvezető

Koléner Kft.
5600 Békéscsaba, Földvári u. 31.
Tel.: +36-66/643-252 • +36-70/540-6696
E-mail: kolener.kft@gmail.com



Cégünk a START SPORT KFT., jogelődje a START SPORT BT. 1999-ben alakult, fő profilunk sportszergelyárás, sportpálya és tornaterem berendezése, ehhez kapcsolódó bútorok gyártása.

2001-től a magyarországi értékesítésen kívül folyamatosan szállítunk Romániába, ahol több mint 60 tornatermet szereltünk fel. A piaci helyzet változása miatt 2010-től nem csak nagykereskedőkön keresztül rendezünk be, szerelünk fel tornatermeket. Vállalkozásunk a hazai sportszergelyárás egyik meghatározó képviselője lett az évek folyamán.

Szállítási tevékenységünket három gépjárművel végezzük, illetve bérfluvarozók, futárszolgálatok szolgáltatásait is igénybe szoktuk venni. A folyamatos fejlesztéseknek köszönhetően az új ötletek, a megváltozott szabványok és egyedi vevőigények, számítógépes tervezés alapján valósulnak meg.

Termékeink a szakági előírások, a magyar sportszabványok szerint, valamint a nemzetközi szövetségek által előírt szabályok figyelembevételével készülnek, kivéve az egyedi vevőigényeket, aminek fő szempont a biztonsági előírások betartása mellett a praktikusság és az adott egyéni lehetőségek.

Főbb termékkörök:

- Labdajáték sportágak eszközei - kapuk, állványszerkezetek, kiegészítő berendezések gyártása, beszerelése (labdarúgás, kézilabda, kosárlabda, röplabda, tenisz, tollaslabda).
- Térelválasztó berendezések gyártása és beszerelése
- Általánosan használt iskolai eszközök gyártása, forgalmazása (mászóeszközök, gyűrűk és tartószerkezetek, tomaszerek, szőnyegek)
- Óvodai eszközök
- Sportruházati és sportegészségügyi termékek forgalmazása
- Fitness és rehabilitációs eszközök forgalmazása.

Start Sport Kft.

Cím: 5671 Békéscsaba, Erdő sor 1/6 • Telefon: +36-20/480-3958, +36-66/431-691
E-mail: styop.barbara@startsport.hu • Weboldal: www.startsport.hu



SZŐKE
ÉS TÁRSAI KFT.

alapítva 1991

A Szőke és Társai Kft. 1991-ben alakult és a mai napig ugyanazon a néven működik és sikert sikerre halmoz a dél-alföldi régióban. Cégünk székhelye Békéscsabán, az Almáskerti Ipari Parkban található. A vállalat alaptevékenysége a gasztronómiai élelmiszer-nagykereskedelem. Legfőbb vásárlóink gyermekintézmények, kórházak, szociális intézmények, önkormányzati ellátó társaságok, kereskedelmi vendéglátó egységek. 2018 őszétől üveg- és porcelántermékek, konyhai eszközök és felszerelések, valamint konyhai nagygépek értékesítésével is foglalkozunk, hogy a Partnereinket még szélesebb körben ki tudjuk szolgálni. Vásárlóink gyors és rugalmas kiszolgálását több mint 20 db saját tulajdonú teherautóval végezzük Délkelet Magyarországon. 2016-ban csatlakoztunk a Mirbesz Kft.-hez, ami az ország legnagyobb gasztronómiai beszerzési társulása. Magyarországon kizárólagos értékesítői vagyunk a gasztronómiai kiserelésű Aranyfácán sűrített paradicsomnak.

Szőke és Társai Kft. (Ltd.) was established in 1991, and has been operating under the same name in the Southern Great Plain region successfully. Our company's head office is located in the Almáskerti Industrial Park, Békéscsaba. The main activity of the company is the wholesale of foodstuff for catering purposes. Our major customers are children's institutions, hospitals, social institutions, municipal supplier companies and commercial catering units. From the autumn of 2018, we are also selling glass and porcelain products, kitchen utensils and appliances, as well as appliances for catering kitchens so that we can serve our Partners as completely as possible. We serve our customers quickly and flexibly with more than 20 self-owned trucks in South-Eastern Hungary. In 2016, we have joined Miregi Kft., which is the country's largest gastronomic purchase association. In Hungary, we are the exclusive distributors of the Aranyfácán tomato paste for catering purposes.



Cím: 5600 Békéscsaba, Almáskerti Ipari Park 18. • Telefonszám: +36-66/444-262 • info@szokekft.eu

MÁK
Plusz
KFT.

A bontás-építés szakértő!

- kézi – gépi, speciális bontás
- Felelős Műszaki Vezetés biztosítása
- bontott építőanyag kereskedés
- elektronikus napló vezetés

- épületfelújítás, átalakítás, energetikai korszerűsítés
- kőműves munkák, festés, burkolás, gipszkartonozás

10 év szakértelem! 10 év tapasztalat!

Elérhetőségek: 5600 Békéscsaba, Mazán L. u. 18.
Telefon: +36/30/595-4161
Email: makpluszkft@gmail.com




Termékválasztékunk a hagyományos kovászos cipótól a korszerű táplálkozás szempontjából előnyös – korpás, magvas, rozsos – termékekig 37 fajta kenyeret és 87 fajta péksüteményt tartalmaz. Kívánság szerint termékeinket csomagolva, szeletelve, naponta többször szállítjuk partnereinknek. Panír- és zsemlemorzskáinkat különböző színárnyalatokban és szemcsenagyságokkal az EU követelményeknek megfelelő minőségben gyártjuk. Célunk, hogy a magyar bagyományoknak megfelelő termékszerkezetünk igazodjon az egészséges, biztonságos táplálkozás igényeibe. Ragaszkodunk tradícióinkhoz, folyamatos fejlesztésekkel biztosítjuk társaságunk stabilitását, jövőjét, mely lehetővé teszi, hogy megfeleljünk a XXI. század igényeinek. Boltjaink bő választékkal és mérsékelt árakkal várják kedves vásárlóinkat.

A SÜTŐKER Sütőipari és Kereskedelmi Zrt. Békéscsabán, az Orosbázi út 33-35. szám alatt található. Alapítási éve 1952, Rt.-ként 1991 óta működik, melynek vezérigazgatója és tulajdonosa Árendás Béla. Békés megye egyik domináns közép vállalkozása vagyunk 100 fő körüli létszámmal, korszerű műszaki-technológiai bázissal. A cég specialitása, hogy a hagyományos kovászos technológiát párosítja a számítógépes rendszerrel vezérelt korszerű technikával; ez termékeinknek speciális, házas ízvilágot és magas minőségi színvonalat biztosít.

Békéscsaba, Orosbázi út 33-35. • E-mail: sutoker.rt@t-online.hu

KISS ÉS TÁRSA NÖVÉNYVÉDELMI SZOLGÁLTATÓ BT.

A Kiss és Társa Bt. 1993-ban létesült, vezetője Kiss Gábor növénytermesztési és növényvédelmi üzemgépész. A Bt. állandó dolgozói létszáma 20 fő.

A társaság alapításakor növényvédelmi szolgáltatás volt a fő profil, majd szántóföldi növénytermesztéssel bővült a tevékenysége.

A szárítóüzem létesítése óta a Bt. terményszűréssel, szárítással, felvásárlással és értékesítéssel is foglalkozik. Korszerű vetőmagtisztító üzemünkben vállaljuk szinte bármely vetőmag tisztítását, csávázását.

Termesztett növények: búza, kukorica, olajretek és búza vetőmag előállítás, repce, napraforgó, csemege kukorica. 2002-től bejegyzett integrátorként a termelők teljes körű kiszolgálása történik input anyagokkal és gépi munkával, növényvédelemmel.

Kiss és Társa Bt. was established in 1993; it is managed by Gábor Kiss, plant production and plant protection engineer.

The number of permanent employees of the company is 20 people.

When the company was founded, its main business was plant protection service, then its activity was expanded with crop production on arable lands.

Since the drying plant was established, the company has also been engaged in crop cleaning, drying, and well as with buying and selling. In our modern seed cleaning plant, we undertake the cleaning and treatment of almost any seed.

Cultivated plants: wheat, sweet corn, oil radish and wheat seed production, rape, sunflower, sweet corn.

Since 2002, as a registered integrator, the company provides complete services to the producers, including input materials, machine work service and plant protection.

5600 Békéscsaba, Ligeti sor 6/1.

Tel./fax: +36-66/482-079 • Mobil: +36-70/380-9591

E-mail: kissestarsabt@globonet.hu



www.csabataj.hu

A Csabatáj Zrt. Békéscsaba felsőnyomási, szentmiklósi termőföldjein megalakult, majd összeolvadt termelőszövetkezetek jogutódjaként, az azonos nevű termelőszövetkezetből 2002-ben jött létre és nyerte el mai formáját.

Fő tevékenysége:

- szántóföldi növénytermesztés, mintegy 1.000 ha bérelt területen,
- étkezési tojástermelés évi 40 millió db,
- komplett mezőgazdasági szolgáltatás eseti megbízással, illetve integrációs szerződés alapján,
- terményfeldolgozás,
- inputanyag és terménykereskedelem.

A nagyüzemi étkezési tojástermelés 70 éves múltra tekint vissza. 1948-49-ben kezdődött az első szövetkezetek istállóinak padlásán. 1970-ben épült meg az akkor elérhető legkorszerűbb technológiával a ma is működő, 150 ezer tojótyúk tartására és 80 ezer jérce nevelésére elegendő kapacitással rendelkező tojótelep, az azt kiszolgáló hivatott tápkverővel, terményszűrővel, tároló színekkel és trágyafeldolgozóval egyetemben. Ezek a technológiák a kétezres évek elejére elöregedtek, elavultak és az állatjóléti törvény bevezetése után lecserelésük szükségessé vált. Az új ketrecek nagyobb teret biztosítanak a tojótyúkok számára. Magasabbak, komfortosabbak, ülőrúddal, tojófészekkel felszereltek. Az etetés, itatás, trágyázás, szellőztetés, tojásszállítás telje-

sen automatizálttá vált, élő munkaerőigény, energiafelhasználás, tápfelhasználás lecsökkent, így összességében a tartásmód állatbarát és takarékos. Ennek a folyamatnak utolsó beruházásai ebben az évben befejeződnek (új tojásválogató, jércenevelő), így egy időre a cég versenyképességének fenntartása biztosítva van.

Szántóföldi növénytermesztésünk célja a tojóállomány abrak-takarmány szükségletének megtermelése, a használatban lévő kiváló termőföldek kiváló termőképességének megőrzése a legjövödelmezőbb módon. Ezért fő növényünk a kukorica, az őszi búza és a napraforgó mellett a MONSANTO és a SYNGENTA számára zöldborsó vetőmag alapanyag előállítására.

Szerződött partnereink részére ugyanezeket a lehetőségeket biztosítjuk, biztosítottuk az elmúlt 25 év során, kihasználva annak mindkét fél számára jelentkező előnyeit (földalapú támogatás, helyes gazdálkodási gyakorlat, vetésforgó, jövedelmezőség).

Folyamatosan megújuló gépparkunk összesen 2.000 ha terület teljeskörű megművelésére alkalmas. A betakarított termés békéscsabai és újkígyósi szárítóinkban kerül feldolgozásra, tárolásra, igény szerint felvásárlásra. Feldolgozó és tároló kapacitásunkkal olyan partnereink számára is rendelkezésre állunk, akik a szántóföldi munkákat saját szervezetben meg tudják oldani.

Cím: 5601 Békéscsaba, Felsőnyomás 243. Tel.: +36-66/450-350

Fax: +36-66/549-835 E-mail: csabataj@csabataj.hu



A rozsdamentes világ www.ferrokft.hu

A Ferro Projekt Kft. rozsdamentes anyagok kereskedelmével, feldolgozásával foglalkozik: alumínium-, rozsdamentes anyagok hegesztése, lemezvágás, hajlítás, csőhajlítás, szerkezetépítés. Cégünk vállalja kisipari, nagyipari, házi használatra szánt berendezések, szerkezetek, korlátok, szekrények, keverők, nagykonyhai berendezések gyártását, lelátók kivitelezését. Egyedi tervek alapján, magas gyártási minőségben, akár prototípust, vagy egydarabos megrendelést is legyártunk.

Ferro Projekt Kft. (Ltd.) is engaged in the trade and processing of stainless materials: welding of aluminium and stainless materials, sheet cutting, bending, tube bending, steelwork construction. Our company undertakes the manufacturing of equipment, structural elements, railings, cabinets and mixers for small-scale and large-scale industrial use, and for households, as well as equipment for catering kitchens, and the construction of grandstands. Based on individual designs, we manufacture even prototypes or one-piece orders in high production quality.

Ferro Projekt Kft. • 5600 Békéscsaba, Balassa utca hrsz: 6147/20 • Tel./Fax: +36-66/322-540 • E-mail: info@ferrokft.hu



AGROFAMILY KFT.

A Kft. 1996-ban alakult Családi vállalkozásként. Fő tevékenységünk a gabonánövények termesztése. Búza, kukorica mellett napraforgó, repce, valamint zöldborsó szerepel az évenkénti vetéstervünkben. A növénytermesztési ágazat mellett a Kft.-nek jelentős árbevétele származik a partnereinknek nyújtott mezőgazdasági gépi szolgáltatásból. A gépi teljes körű szolgáltatáson túl vetőmagot, műtrágyát, valamint növényvédőszeret biztosítunk ügyfeleink részére, és igényük szerint terményeiket fel is vásároljuk. A Társaság telephelye Békéscsabán a 44-es főút mellett, a 121-122-es km szelvénynél található. Jelenleg tevékenységünket 24 munkatárssal látjuk el.

Agrofamily Kft.
5600 Békéscsaba, Kinizsi u. 7-9. E lépcsőház, 2/3.
Tel.: +36-66/642-719, +36-30/822-4710



CENTO HOLDINGS

Cégünk 2010-ben alakult, mezőgazdasági és építőipari gépek hazai és nemzetközi kereskedelmével foglalkozik az Európai Unión belül és kívül egyaránt. A 2012-es Európa Bajnokság építkezéseire nagy számban szállítottunk útépitő gépeket Ukrajnába. Fő tevékenységünk a kukorica és napraforgó vágóasztalok forgalmazása, a kitarító munkának köszönhetően évről évre bővül az ügyfélkörünk. Az évek során szoros kapcsolatot alakítottunk ki a Linamar Hungary Zrt. Oros Divíziójával, mint vezető gyártmányú kukorica adapterek gyártójával és hivatalos viszonteladójával váltunk. A termékportfóliónk folyamatosan bővül, az idei évtől már egyéb gyártmányú adaptereket és talajművelő gépeket is árusítunk és szállítunk. Partnereinknek segítséget nyújtunk export-import illetékességű kérdésekben, tanácsadással is foglalkozunk. 2019 második felében megnyitjuk telephelyünket a 44-es elkerülő út tövében, ahol lehetőség lesz az általunk forgalmazott termékek gyakorlati bemutatására, illetve egy bemutatótelepet alakítunk ki. A gazdák elégedettsége a legfontosabb szempont számunkra.

Our company, established in 2010, is engaged in the domestic and international trade of agricultural and construction machinery both inside and outside the European Union. For the construction of the 2012 European Championship, we have supplied a large number of road construction machines to Ukraine. Our main activity is the distribution of corn and sunflower cutting tables, and, thanks to our hard work, our customer base expands year by year. Over the years, we have established a close business relationship with the Oros Division of Linamar Hungary Zrt., as the leading manufacturer of corn adapters, and we have become their official distributor. Our product portfolio is constantly expanded, and from this year, we are also selling and supplying other makes of adapters and soil cultivators. We provide assistance to our partners in export-import matters, as well as consultancy. During the second half of 2019, we will open our premises at the foot of bypass road no. 44, where the products, we distribute, will be shown in real life, and a show site will be opened. The satisfaction of the farmers is the most important matter for us.

Cento Holdings Hungary Kft. • Cím: 5600 Békéscsaba, Felső-Körös sor 1.
Telefonszám: +36-70/203-6513 • E-mail: cento.hungary@gmail.com
Weboldal: <https://cento.hu/>

Tartalomjegyzék

Magyar Tájakon
Hungarian Lands

Swietelsky Magyarország Kft.	Borító 1	Szőke és Társai Kft.	43.
Polgármesteri köszöntő	1.	Sütőker Zrt.	44.
Békéscsaba bemutatása	2-23.	Kiss és Társa Bt.	44.
Bonduelle Central Europe Kft.	24-25.	Csabatáj Zrt.	45.
Bonag Kft.	26.	Ferro Projekt Kft.	46.
Wienerberger zRt.	27.	Agrofamily Kft.	46.
Kintek Tooling Kft.	28.	Cento Holdings Hungary Kft.	47.
Bólem Építőipari Kft.	29.	Tartalomjegyzék	48.
Unicon Ruházati és Szolgáltató Zrt.	30.	Állat-egészségügyi Labor Kft.	Borító 2
Bészer Kft.	31.		
Duvet Kft.	32.		
Csaba-Komplex Kft.	33.		
Mondi Békéscsaba Kft.	34.		
SZILIPLASZT Kft.	35.		
Prima Dressz Kft.	36.		
„Isteni Gondviselés” Gyógyszertára dr. Melczer Mária Ágnes	37.		
Délvill Kft.	38.		
Vis Animi Kft. - Watt Villamossági Szaküzlet	38.		
Békés „kas” Épületszigetelő és Szakipari Kft.	39.		
Máté Martenzit Kft.	40.		
Szaszák Tűzép Kft.	40.		
Koléner Kft.	41.		
Start Sport Kft.	42.		
Mák Plusz Kft.	42.		

Impresszum

Békéscsaba 2019

Kiadó: Magyar Tájakon Kiadó Kft.

Kiadásért felelős: a Kft. ügyvezetője

Szerkesztőség:

4400 Nyíregyháza, Fazekas János tér 17. sz. 5. em. 47.

Telefon: +36-42/784-350, +36-70/772-4904

E-mail: szerkesztoseg@magyartajakon.hu

Web: www.magyartajakon.hu

Weblapunkon a kiadvány oldalaira kattintva megtekinthetik Békéscsaba, illetve a bemutatkozó cégek honlapját.

Angol fordítás: TIT Fordítóiroda, Nyíregyháza

Nyomda: Korrekt Nyomdaipari Kft.

Békéscsaba bemutatásának szöveges tartalma, fotók:

Békéscsaba Megyei Jogú Város Önkormányzata

A Békéscsaba 2019 kiadvány a

Magyar Tájakon Kiadó Kft. tulajdona.

A Magyar Tájakon Kiadó Kft. írásos engedélye nélkül tilos a Békéscsaba 2019 kiadvány szerkezetének és arculatának másolása, tartalmi elemeinek letöltése, felhasználása bármilyen céllal.

Állat-egészségügyi Labor - Békéscsaba

A volt Békéscsabai Állat-egészségügyi Intézet hagyományára és alapjára építkező cégünk 2001-ben alakult, mint nyilvános diagnosztikai laboratórium. Elsődleges célunk az ország „éléskamrájának” nevezett Viharsarok állategészségügyi helyzetének segítése, és az állattartók igényeinek kiszolgálása volt.

Szolgáltatásaink:

- emlősök és madarak kórbonctani, kórszövettani és parazitológiai vizsgálata
- állati eredetű minták (tojás, tej, bőr, bélsár, vizelet) bakteriológiai vizsgálata
- emlős és madár vér immunológiai vizsgálata

14 éve laboratóriumunk megszerezte az ISO 9001:2009 tanúsítást, valamint a Nemzeti Akkreditáló Testület ISO 17025:2005 szerinti minősítését. Ez utóbbi lehetővé tette az akkreditált vizsgálatok hatósági mintáinak vizsgálatát is. Emellett kijelölt salmonella vizsgáló és szerotipizáló laboratórium lettünk.

Fenti fejlesztések, elfogadható áraink és gyors eredményközlésünk miatt működési területünk az egész országra kiterjedt. Jelenleg 18 megyéből kapunk vizsgálati anyagot.

Az utóbbi években - kizárólag export célra - állatorvosi diagnosztikum gyártással is foglalkozunk.

Building on the tradition and base of ex-Veterinary Institute at Békéscsaba, our company was established in 2001, as a public, diagnostic laboratory. Our main intention was to help the animal health situation of „Stormcorner” (which is called the pantry of country), and to serve the demand of animalkeepers.

Our services:

- pathological, hystopathological and parasitological examination of mammals and birds
- bacteriological examination of samples of animal origin (egg, milk, skin, faeces, urine)
- immunological examination of blood of mammals and birds

Since 14 years ago our laboratory got the certification of quality management system, according EN ISO 9001:2009 and the accreditation of National Accreditation Body, according EN ISO 17025:2005. The latest has proved us the examination of official samples too. In addition we became assigned lab to examine and serotype salmonella strains.

Due to above developments, our reasonable prices and the quick result-communication our working territory has spread over the whole country. At that moment we receive samples from 18 counties. Of late years we produce - only for export - veterinary diagnostics.



Állat-egészségügyi Labor Kft.
5600 Békéscsaba, Szabolcs u. 34.
Tel.: +36-66/447-147
E-mail: aeulabor@t-online.hu
Honlap: www.aeulabor.hu





BÉKÉSCSABA



www.magartajakon.hu